



# Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

## Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

### Støt vores arbejde – Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

### Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

### Links

Slægtsforskernes Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

# Efterretninger

fra Selskabet for

de Alasmannske Søndagsskoler

samt

## Generalregnskab

for Tidsrummet

fra 1. Marts 1866 til 28. Februar 1867.

Udgivne

ved

Overdirecteuren,

Pastor, Dr. phil. B. J. Fog, Ridder af Dannebrog.

---

Kjøbenhavn.

Trykt hos J. S. Schults.

1867.

## Skoleefterretninger.

I det 66de Skoleaar, der begyndte den 1ste Juni 1865 og udløb den 31te Mai 1866, blev Underviisningen i de Massemannske Søndagsskoler fortsat i det samme Omfang som i det nærmest foregaaende Aar og efter den Plan, der er aftrykt i de i 1865 udgivne Skoleefterretninger.

Læse-, Skrive- og Regneskolerne bleve besøgte af 402 og Tegneskolerne af 304 Elever, der alle vare Haandværkslærlinge.

Af Eleverne i Læse-, Skrive- og Regneskolerne bleve 158 optagne i Aarets Løb. Disse vare som sædvanlig iforveien prøvede og havde derved erholdt følgende Characterer: 5 meget godt, 22 godt, 39 temmeliggodt, 56 nogenledes, 29 maadeligt og 7 slet. At et saa stort Antal af de nye Elever ved Optagelsen havde saa faa Forkundskaber, hidrørte vel ofte fra de Paagjældendes mindre gode Evner, men Udfaldet af Prøven havde dog sikkerlig for mange af dem været bedre, hvis der ikke var hengaaet en altfor lang Tid, undertiden flere Aar efter Confirmationen, før de søgte Udgang til Søndagsskolen.

Af Eleverne i Tegneskolerne bleve 131 optagne i Aarets Løb. Disse vare alle forud optagne som Elever i Læse-, Skrive- og Regneskolerne. Vel kunne ogsaa

andre Haandværkslærlinge optages deri, forsaavidt Pladsen tillader det, naar de, foruden at tilfredsstille de tvende almindelige Betingelser, nemlig, at de ikke maae frequentere Tegneskolen i det tekniske Institut eller nogen anden offentlig Tegneskole og at de ved Optagelsen have mindst 2 Aar tilbage af deres Læretid, godtgjøre ved en forud aflagt Prøve:

- 1) at de skrive en god Haandskrift,
- 2) have Færdighed i at regne Reguladetri i hele og brudne Tal og
- 3) skrive dansk Hætskrivning uden at begaae nogen stor Feil.

Men der var i det 66de Skoleaar intet Tilfælde, hvor der søgtes Afgang til Tegneskolerne uden at der tillige søgtes Afgang til Læse-, Skrive- og Regneskolerne.

Søndagen den 22de April 1866 afholdtes den aarlige Examen.

Søndagen den 6te Mai næstefter Kl. 5 Eftermiddag høitideligholdtes Skolernes Aarsfest i Vor Frue Kirke, hvor en talrig Forsamling af Haandværksstanden og af Belyndere af Skolerne i denne Anledning havde indfundet sig. Deres Majestæter Kong Christian den Niende og Dronning Louise samt Hans Høihed Prinds Johan hædrede denne Høitidelighed med Deres allerhøieste og høie Nærværelse. Der blev affunget en Cantate, hvis Text var forfattet af Krigsraad Lafenius-Kramp, og hvortil Musikken var componeret af Kammermusikus C. Hansen. Overdirecteuren, nu afdøde Provst Münter, holdt en Tale og uddeelte Præmier og Roes til de Clever, hvem der var tilkjendt Belønning for Flid og Fremgang, nemlig:

## I Læse-, Skrive- og Regneskolerne.

### Forste Præmie.

Hans Victor Hofer, i Lære hos Lithograph Ferslew.  
 Georg Baldemar Ulmer, i Lære hos Kleinsmedmester  
 Nielsen.

### Anden Præmie.

Axel Winther, i Lære hos Kleinsmedmester Jørgensen.  
 Ludvig Emil Gade, i Lære hos Bogtrykker Fjeldsøe.  
 Johannes Peter Larsen, Porcellainsmalerlærling i Bings  
 og Grøndals Fabrik.

### Tredie Præmie.

Christian Wilhelm Magh, i Lære hos Bogtrykker Lund  
 Ludvig Adolph Johansen, i Lære hos Malermester Madsen.  
 Olaf Carl Johan Berg, i Lære hos Mechanikus Lundberg.  
 Niels Peter Petersen, i Lære hos Lithograph Berg.  
 Hans Holdt Andersen, i Lære hos Mechanikus Drieser.  
 Heinrich Wilhelm Fatum, i Lære hos Mechanikus Eichhoff.  
 Carl Christian Petersen, i Lære hos Bogtrykker Trier.  
 Peter Alexius Rasmussen, i Lære hos Bogtrykker Qvist.  
 William Willadsen, i Lære hos Snedkermester Willadsen.  
 Siegfried Emanuel Raas, i Lære hos Kleinsmedmester  
 Westerlund.  
 Frederik Joachim Møller, Lærling i Bianco Lunos Officin.  
 Carl Eduard Petersen Særsløv, i Lære hos Guldsmedmester  
 Westergaard.  
 Olaf Alfred Christian Olsen, i Lære hos Kleinsmedmester  
 Cumann.

### Noes.

Kleinsmedlærling Aninus Sophinus Fisser.  
 Kobberfmedlærling August Harald Andersen.  
 Kleinsmedlærling Harald Peter Georg Larsen.  
 Bogbinderlærling Frederik Christian Hansen.  
 Dreierlærling Peter Eduard Wilhelm Mouritzen.  
 Kleinsmedlærling Johannes Henrik Petersen.

Kleinsmedlærling Alfred Emil Jacobsen.  
 Bogbinderlærling Peter Adolph Thornam.  
 Smedelærling Jens Peter Sivertsen.  
 Smedelærling Carl Johan Dihver.  
 Kurvemagerlærling Peter Rudolph Münchenberg.  
 Maskinbyggerlærling Fritz William Hansen.  
 Smedelærling Carl Otto Heinrich Wolff.  
 Tømrerlærling Thorvald Frederik Emil Petersen.  
 Smedelærling Harald Emanuel Alstrøm.  
 Modelleerlærling Frederik Ludvig Schou.  
 Kleinsmedlærling Frank Frederik Ferdinand Nielsen.  
 Smedelærling Frederik Ferdinand Kleinschmidt.  
 Smedelærling Peter Larsenius Knudsen.  
 Smedelærling Niels Henrik Bruun.  
 Smedelærling Frederik Petersen.  
 Lithographlærling Oscar Willadsen.  
 Skibsbyggerlærling Frederik Johan Petersen.  
 Skibsbyggerlærling Viggo Frederik Emil Bachmann.  
 Smedelærling Carl Emil Baldemar Lund.  
 Kleinsmedlærling Carl Julius Jensen.  
 Smedelærling Michael Peter Larsen.  
 Kleinsmedlærling Harald Nielsen.  
 Bogtrykkerlærling Albert Christensen.  
 Bødkerlærling Carl Ludvig Wilhelm Lindberg.  
 Bogbinderlærling Peter Oluf Olsen.  
 Smedelærling Hans Peter Hansen.  
 Stomagerlærling William Struch.  
 Pøjsmentmagerlærling Johannes Peter Gütthler.  
 Kæretmagerlærling Lauritz Peter Jensen.  
 Stomagerlærling Harald Christian Lysholm.  
 Anterlærling Niels Peter Olsen.  
 Sadelmagerlærling Frederik Thorvald Jensen.  
 Bogtrykkerlærling Hans Mathiesen.  
 Kleinsmedlærling Einert Viggo Sabra.  
 Tømrerlærling Edmund Winther.  
 Kleinsmedlærling Oscar Jacobsen.  
 Murerlærling Adolph Frederik Schor.  
 Kæretmagerlærling Niels Bernhard Baldemar Nielsen.

Dreierlærling Jacob Jørgensen.  
 Kleinsmedlærling Gabriel Gabrielsen.  
 Blikkenslagerlærling Theodor Petersen.  
 Skomagerlærling Søren Nicolajsen.  
 Snedkerlærling Carl Bigum.  
 Kleinsmedlærling Ludvig Bjørnsen.  
 Seilmagerlærling Theodor Wolfram.  
 Kleinsmedlærling Lauritz Nielsen.  
 Kleinsmedlærling Harald Sørensen.  
 Bogtrykkerlærling Christian Møller.  
 Kobberfmedlærling Carl Hansen.  
 Blikkenslagerlærling Christian Hansen.  
 Kleinsmedlærling Christian Holm.  
 Tapetsererlærling Harald Oscar Brind.  
 Skomagerlærling Adolph Bernhard Nielsen.  
 Guldsmedlærling Frederik August Hansen.  
 Glarmesterlærling Frederik Biggo Thide.  
 Kleinsmedlærling Hans Niels Møller.  
 Skomagerlærling Emil Emanuel Lyngø.

### I Tegneskolerne.

#### Fortrinlig Noes.

Christian Magnus Emil Mikkelsen, i Lære hos Snedker-  
 mester J. G. Lund.  
 Rudolph Ferdinand Hornung, i Lære hos Guldsmedmester  
 Jacobsen.

Af disse Elever, der begge tidligere havde vundet samt-  
 lige Præmier og i det paagjældende Aar viist fortsat Flid  
 og Fremgang, erholdt den førstnævnte en Portion af det  
 Gamleste Præmielegat, den sidstnævnte et Exemplar af  
 H. C. Ørstedes „Naturlærens mekaniske Deel“.

#### Forste Præmie.

Wilhelm Henning, i Lære hos Guldsmedmester Boas.  
 Frederik Jensen, i Lære hos Karetnagermester Lemming.  
 Jens Christian Sophus Lyngø, i Lære hos Skibsbyg-  
 mester Petersen.

### Anden Præmie.

- William Hansen, i Lære hos Jernstøber Løwener.  
 Christian Jensen, i Lære hos Stomagemester Jensen.  
 Jens Adolph Hall, i Lære hos Snekermester Petersen.  
 Adolph Baldemar Larsen, i Lære hos Stølemagemester  
 Bentzen.  
 Jacob Robert Laurentius Jacobsen, i Lære hos Blikkens-  
 slagermester Stripp.  
 Jens Peter Sivertsen, i Lære hos Kleinsmedmester Koefoed.  
 Hans Henrik Holdt Andersen, i Lære hos Mechanikus Drieser.  
 Peter Christian Jensen, i Lære hos Kæremagemester  
 Andersen.

### Noes.

- Lithographlærling Niels Peter Petersen.  
 Lithographlærling Oscar Willadsen.  
 Snekkerlærling Hans Christian Jørgensen.  
 Snekkerlærling Carl Johan Dihver.  
 Snekkerlærling William Willadsen.  
 Kleinsmedlærling Franz Frederik Ferdinand Nielsen.  
 Kleinsmedlærling Hans Peter Larsen.  
 Ankersmedlærling Niels Peter Olsen.  
 Kleinsmedlærling Einert Biggo Sabra.  
 Seilmagerlærling Theodor Oscar Wolfram.  
 Kleinsmedlærling Emil Amberg Bedt Hansen.  
 Kleinsmedlærling August Adolph Zugmann.  
 Snekkerlærling Oscar Edvard Holmstrøm.  
 Blikkenslagerlærling Christian Frederik Thorvald Hansen.  
 Guldsmedlærling Carl Edvard Petersen.  
 Snekkerlærling Hans Peter Hansen.  
 Snekkerlærling Anton Knudsen.  
 Snekkerlærling Andreas Ludvig Olsen.  
 Strædderlærling Heinrich Lehnert.  
 Dreierlærling Jacob Jørgensen.  
 Tømrerlærling Edmund Winther.  
 Snekkerlærling Harald Christensen.  
 Snekkerlærling Frederik Ferdinand Kleinschmidt.  
 Kobbersmedlærling Hans Peter Larsen.



Kleinsmedlærling Johan Peter Petersen.  
 Murerlærling Henrik Pedersen.  
 Tomrerlærling Thorvald Christian Schandorff.  
 Smedelærling Charles Sebastian Ferdinand Lever.  
 Kleinsmedlærling Carl Julius Jensen.  
 Murerlærling Hansenius Alfred Frederik Nielsen.

Præmierne bestode i Sølvmedailler af forskjellige  
 Størrelser med Undtagelse af de Anden Præmier i Tegne-  
 skolerne, hvilke Præmier bestode i Tegnebestikker.

Fra Søndagsskolernes Oprettelse den 4de Mai 1800  
 og til Udgangen af det 66de Skoleaar beløber Antallet  
 af de i disse Skoler Underviste sig til 118 Haandværks-  
 mestre, 2,300 Haandværksvende, 12,750 Haandværks-  
 lærlinge og 260 Personer udenfor Haandværksstanden.

At der i det 66de Skoleaar er ydet det sædvanlige  
 aarlige Bidrag til Afholdelsen af en Søndagsskole for  
 Læsning, Skrivning og Regning i Straffeanstalten paa  
 Christianshavn, og at denne Skole i det nævnte Aar har  
 været besøgt af 76 Personer, skal endnu anføres.

Den 26de Februar 1867 er de Massmannske Søndags-  
 skolers mangeaarige Overdirecteur, Confessionarius, Provst  
 Balthasar Münter, indgaaet til den evige Hvile.  
 Han indtraadte som Medlem af Selskabet den 15de August  
 1829, valgtes til Overdirecteur den 7de Januar 1831  
 og beklædte denne Stilling indtil sin Dod. Imedens  
 Søndagsskolernes Stifter, Pastor Massmann, stod i  
 Spidsen for de af ham oprettede Skoler i 15 Aar, og  
 Provst Holm, der valgtes efter ham, var Overdirecteur i  
 16 Aar, har Provst Münter beklædt denne Stilling i

36 Aar, altsaa længere end begge hans Forgængere tilfammen. Vel tillod Provst Münters store præstelige Virksomhed ham ikke ofte at besøge Skolerne, navnlig i de sidste Aar, men han bevarede en levende Interesse for Alt, hvad der angik dem, forjømte aldrig at tale deres Sag, hvor han troede at kunne gavne dem derved og hidrog væsentlig til at have dem ved den høie Ansæelse, han selv nød. Det skal saaledes her mindes, at Høifalig Kong Frederik den Syvende Aaret før Sin Død og Hans Majestæt Kong Christian den Niende ved Sin Regjeringsstiltrædelse have viist Selskabet den Deeltagelse og Naade at ville være dets Protector. Münter har i Søndagsskolerne, ligesom overalt hvor han optraadte, vundet Alles Hjærter, og det smukke Minde, han i Skolerne har efterladt, vil længe blive bevaret.

Ved en under 12te Marts næstefter afholdt extraordinair Generalforsamling har Selskabet med stor Majoritet valgt Pastor, Dr. phil. B. J. Fog (R.\*) til Overdirecteur.

Foruden Provst Münter ere følgende af Selskabets Medlemmer afgaaede ved Døden i det sidst forløbne Aar:

Snedkermester H. C. Jacobsen, der har været Medlem siden 1827,

Hattemagermester L. F. Buchmann, der har været Medlem siden 1838,

Sagførerfuldmægtig N. Lund, der ligeledes har været Medlem siden 1838 og

Ankersmedmester C. Sivertsen, der har været Medlem siden 1859.

I samme Tidrum ere følgende Herrer indtraadte som Medlemmer af Selskabet:

Robbersmedmester H. P. E. Smith,  
 Grosserer Fritz Nissen,  
 Hørfæmmer Carl J. Nerup,  
 Mægler E. N. Albeck,  
 Kunst- og Galanterihandler Jensen,  
 Kunstdreier J. P. Ferslev,  
 Malermester L. Lublin,  
 Tapetserer E. Schæfer og  
 Pastor, Dr. phil. B. J. Fog (R.)\*

Efter denne Af- og Tilgang tæller Selskabet for-  
 tiden 192 Medlemmer.

Ved Skrivelse af 2den Januar 1867 har Over-  
 auditør J. Strike skjænket de Massmannske Søndags-  
 skoler Actie Nr. 220 i Selskabet for billige Pantelaane-  
 contoixer i Kjøbenhavn, stor 50 Rd., for hvilken Gave  
 Directionen alt har bevidnet Giveren Selskabets Tak.

I Anledning af, at der ved Udstillingen i Paris i  
 indeværende Aar er udsat Præmier for Institutioner og  
 Mænd, der ved Foranstaltninger have bidraget til at  
 fremme Arbeidernes moralske, intellectuelle og materielle  
 Velvære, har Directionen ladet udarbejde en Oversigt  
 over Søndagskolerne Indretning og Diemed, der er  
 tilskillet Dr. med. Charles Dickson i Gøteborg, som  
 for Danmarks, Norges og Sverrigs Bedkommende er  
 valgt til at være en af de 20 Priesdommere for den  
 nævnte Klasse af Belønninger. Ligeledes har man sendt  
 til Udstillingen en Samling Prover af Elevarbejder, saa-  
 vel fra Læse-, Skrive- og Regneskolerne som fra Tegne-  
 skolerne.

## Søndagskolernes Historie.

(Meddeelt af J. Lafenius-Kramp.)

### I.

#### Skolernes Stiftelse og Virksomhed i det første Aar.

Den kjøbenhavnske Haandværksstand var i den sidste Halvdeel af forrige Aarhundrede og en Deel ind i nærværende sammensat af mange forskjelligartede Elementer, der væsentligt var den tilført udenlands fra. Den beherskedes af Fremmede og af deres her indførte Laugsuskikke til stor Fordærø for den Ungdom, der skulde oplæres til Indtrædelse i dens Rækker, og man kan gjøre sig en Forestilling om Tilstanden ved følgende lidet opbyggelige Skildring, som Fabricius giver af Landets Haandværkere i sine Policyenskriften, 1790.

„Vore Haandværksmænd“ — siger han — „ere alle „dyre, arbeide langsomt, og, det som er det Værste, de „arbeide som oftest slet og uden Smag. Vore Haandværksfolk ere ikke saa arbeidsomme som de engelske, „eller saa sparsomme som de hollandske og tydske; det er „derfor intet Under, at de ikke kunne holde Priis med „Fremmede. — Deres Opdragelse bliver som oftest meget „forsømt. I Skolerne lære de maaskee at skrive og regne „og det lidt slet nok, som man kan see af de Regninger, „de skrive. I Læreaarene bruges de ofte mere til at gaae „Grinder og være alle Mandes Dreng i Huset end til „at arbeide paa Værkstedet. De lære ikke at tænke ved „det, de tage sig for, men efterabe blot, hvad de see

„Mesteren gjøre. De have intet Begreb om Tegning. „Alle Modeller og Mønstre til alle mulige Varer maae „vi lade komme udenlandsfra. Godt og vel om vore „Haandværksfolk forstaae at efterligne; opfinde Noget „gjøre de aldrig.“

Man var imidlertid blevet opmærksom paa det mere og mere om sig gribende Onde i denne Deel af Folket, og der tænktes alvorligt paa Midler til at hæmme det, saavel ved private Mænds Bestræbelser, som ved Foranstaltninger af Regjeringen. Et Selskab, der i 1793 var oprettet under Navn af Selskabet for den gode Opforesel og Flid og 1795 kaldte sig Selskabet for Ungdommens Forædling, antog i Aaret 1798 Navn af Selskabet til unge Haandværkeres Forædling. Dette stræbte efter at oprette et theoretisk og praktisk Institut for Haandværkere og udsatte en Belønning for den bedste Besvarelse af det Spørgsmaal: hvorledes et saadant Institut bedst indrettedes her i Kjøbenhavn, saa at det med mindst Bekostning kunde stifte den meest mulige Nytte? Prisen tilkjendtes Professor Willaume. Planen har dog været for storartet til at kunne bringes istand paa den foreslaaede Maade, og Selskabet indskrænkede sig til om Vinteren at give fri Underviisning for Haandværksjvende i Aftentimer fra 7—8 i det danske Sprog, Rettskrivning, i Mathematik og Medjanik. Een Gang ugentlig holdtes Forelæsninger over Fædrelandets Historie, Geographi og berømte danske Mænds Levnet.

I et Skrift: „Hvad kan der gjøres til Haandværkerens Opkomst i Danmark“? yttres Forfatteren, Assessor J. H. Wärens, sig saaledes:

„Man har ofte klaget over, at Danmark staaer  
 „langt tilbage i Kunstflid og Industri, og at Haandværkets  
 „Flor ikke var nogen Yndlingsgjenstand for offentlig Op=  
 „mærksomhed; og disse Klager ere desværre ikke ubefoiede.  
 „Haandværkernes Tiltagende har imidlertid for betydelig  
 „Indflydelse paa at fremme Vindskibeligbed, ophjælpe  
 „Næringsveiene, udvide Handelen, forøge Statens Ind=  
 „komster, og tilveiebringe hele Nationen Agt og Anseelse,  
 „til at det ikke skulde lønne Umagen at eftergrandste  
 „Aarsagen dertil, og at tænke over den Maade, paa  
 „hvilken Haandværket sikkest kunde hæves til nogen Høide.“

„Den vigtigste Aarsag er vel den Uvidenhed,  
 „som findes hos de fleste Haandværkere. Naar Oplysning  
 „udbredes, kan man først haabe, at ogsaa Haandværkerne  
 „ville opfylde deres Bestemmelse som Mennesker og Borgere,  
 „og drive hver sit Haandværk med Indsigt, o. s. v.“

Skiftet var affattet med specielt Hensyn til de for=  
 skjellige Afhandlinger, som vare indkomne over det af  
 Selskabet for Haandværksstandens Forædling udsatte Priis=  
 spørgsmaal, til hvis Bedømmelse Forfatteren var kaldet  
 i Forening med Etatsraad D. Malling, Professor Gam=  
 borg, Provst Dr. Blodj og Assessor Horn, og afgiver  
 et vigtigt Indlæg i den Tids Debat.

I Anledning af nogle stedfundne Uroligheder blandt  
 Haandværksføvendene i Kjøbenhavn, havde Regjeringen  
 nedsat en Commission i 1794, hvem det iblandt Andet  
 blev overdraget at foreslaae, hvorledes Manglerne i Laugs=  
 lovgivningen kunde afhjælpes. Hovedresultatet af Com=  
 missionens Forhandlinger blev Forordningen af 21de  
 Marts 1800 om Haandværkslaugene i Kjø=

benhavn, i hvis Præmisses der siges: „at, for at op-  
 hjælpe Vindskibelighed og bevirke Kundskabers  
 Udbredelse iblandt Haandværkere, har Kongen besluttet  
 at afflasse de stedfundne Misbrug, at Han herefter ikke  
 vil taale, at Laugene i nogen Henseende staae under  
 nogen Tvang af udlændiske Laugs=Fordomme, Vedtægter  
 eller Skikke, der stride mod Hans Love, og at som Følge deraf  
 affaffes alle Skikke og Ceremonier, der bære Præg af  
 de ældre Tidens raae og vilde Sæder. — —“

Som ved et heldigt Indfald af Skjæbnen fik For-  
 ordningen en vigtig og trofast Følgesvend med sig ud i  
 Livet, idet Præsten ved Friedrichs tyske Kirke paa Chri-  
 stianshavn, Nicolay Heinrich Massmann, samme  
 Dag udsendte sin Indbydelse til en Søndagsskoles Op-  
 rettelse for Haandværkere. Forslaget hertil havde han  
 forelagt Forstanderne ved den Kirken tilhørende Friiskole  
 og var af dem bifaldet.

Indbydelsen, der udgik tilligemed Adressenvisen og  
 uddeelttes i et Antal af 4800 Exemplarer, var saalydende:

„Her i Kjøbenhavn, hvor saa mangen god Ting  
 „fremmes ved Velgjørenhed, savner den i sin Barndom  
 „forsømte Yngling Leilighed til at lære Skrivning og  
 „Regning frit. Alle frie offentlige Skoler ere lukkede  
 „for ham, fordi han har tilbagelagt sine Børneaar, uagtet  
 „det er meget onskeligt, at han ikke for sin hele Levetid  
 „mangler disse for enhver Borger nødvendige Færdig-  
 „heder. Daglige Exempler af ulæselige og uforstaaelige  
 „Regninger etc. bevidne denne Sandhed, og meget ofte  
 „hører man den dueligste Haandværksmand beklage de  
 „Ubehageligheder og det Tab, han føler derved, at han

„i sine Lærlingaar ikke tilstrækkeligt har lært, selv at holde  
„rigtig Bog og Regnskab, m. v.“

„Forstanderne for Friederichs-Kirkes Skole paa Chri=  
„stianshavn have fattet det Forsæt, at gjøre et Forsøg  
„til at afhjælpe denne Mangel, naar velgjørende Med=  
„borgere ogsaa vilde bruge denne Leilighed til at stifte  
„Godt, og ved et lidet Bidrag sammenskyde til at lønne  
„Læremestere m. v.

„Bemeldte Skoles Forstandere ville overlade til  
„dette Institut, som skal have Navn af Søndags=  
„Skole, Plads i Skolens Værelser, hvori der kan skaffes  
„Rum til henved 100 Lærlinge.“

„Da Subjecterne til denne Underviisning egentlig  
„ville bestaae af Haandværksdrengene, hvilke paa Søgne=  
„dagene ikke dertil have Tid og Leilighed, saa har man  
„troet at Søndag=Eftermiddag vilde blive den beqvem=  
„meste Læretid.“

„Skolens Indretning skal i sin Tid nærmere blive  
„offentlig bekendtgjort. Her anføres itkun, at Under=  
„viisningen skeer i det danske Sprog, at Skolens  
„Forstandere vegelsviis bestandig selv ville overvære Under=  
„viisningen for at paasee Reenlighed og god Orden; og  
„at, omendkjøndt Underviisningens Hovedhensigt er: at  
„skrive og at regne, man dog vil sørge for, dermed til=  
„lige at forbinde Erindringen om de Pligter, enhver  
„Lærling skylder sin Mester og Læreherre.“

„En Deel Ungdommens og Opdragelsens Belyndere  
„har allerede erklæret sig til et ikke ubetydeligt Bidrag  
„til dette Institut, saa at man søfter og haaber at kunne



„begynde Underviisningen den første Søndag i næstkom=  
„mende Mai Maaned.“

„Undertegnede, som Skolens Medforstander, har  
„paataget sig at imodtage for det første Aar Subscription  
„fra 3 Mk. af og derover, efter enhver's Billie; og  
„naar Skolen kan begyndes, skal derom gives offentlig  
„Efterretning, hvorved tillige de ædelmodige Giveres Navne,  
„som Stiftere for denne nyttige Anstalt, der hos os i sit  
„Slags er den første, skal bejendtgjøres.“

„Vel har man ogsaa den Hensigt, at aabne en saadan  
„Søndags = Skole for lærvillige Haandværksjvende, der  
„maatte ønske for en liden Betaling at kunne lære at  
„regne, føre Haandværksbøger og Regninger, og at ud=  
„trække sig forstaaelig i det danske Sprog. Men dette,  
„saavel som Institutets Udvidelse til flere Skoler i Byen,  
„beroaer alene paa Subscriptionens Tilstrækkelighed.“

„De ædelmodige Medborgere, som ikke allerede have  
„tegnat sig til Bidrag hos en af Forstanderne, og som  
„det maatte behage at ville medvirke til denne almeen=  
„nyttige Hensigts Opnaaelse, anmodes om, at ville paa  
„denne Indbydelse tegne deres Bidrag for det første Aar,  
„tilligemed deres Bopæl, og ombedes, at denne Sub=  
„scription i Midten af April Maaned maatte tilsendes  
„Undertegnede.“

„Det subscriberede Bidrag skal derefter i de sidste  
„14 Dage af April Maaned afhentes hos Bedkommende  
„af Skolens Bud, som dertil skal forevise sin Fuldmagt.“

„Tovrigt behøves vel ikke at anføres, at der skal  
„aflægges offentlig trykt Regnskab over samtlige Indtægter  
„og Udgifter; ligesom det forstaaer sig af sig selv, at Dren=  
2

„gene af de Haandværksmestere, der selv bidrage til denne  
„Skole, ere de første, der have Udgang til Underviis-  
„ningen.“

„Christianshavn, den 21de Martii 1800.

Maasfmann.“

Man sees heraf, at det er Maasfmanns store Fortje-  
neste at have grebet Initiativet til at bringe en Sag i  
Gang, hvorom fleeraarige, vidtløftige Forhandlinger vare  
førte, uden at noget virkeligt Resultat opnaaedes. Indbydelsen  
udsendtes med den Bevidsthed, at der var et Savn til-  
stede i Samfundet, som burde afhjælpes. Den ledsagedes  
ikke af nogen egentlig Underviisningsplan, men antydede  
kun ganske kort, i hvilken Anledning den fremkom og hvad  
der var dens Hovedhensigt. • Det viste sig ogsaa, at Sagen  
paa denne Maade blev taget practisk. Under en om-  
hyggelig Ledelse danne des hurtigt Formen for den og de  
Regler, hvorefter der skulde arbeides, til mangefold Bel-  
signelse i Fremtiden.

De Mænd, som fra først af samvirkede med Pastor  
Maasfmann og fungerede som Forstandere, vare:

Grosserer Becker,

Snedkermester Breuel,

Graver Hansen,

Districtslæge Jordan,

Linnedvævermester Røhlert jun.,

Chirurg Muth,

Kræmmer Petersen og

Høker Stolp.

Publicum var ikke blevet opfordret forgjæves. Sub=

scriptionen havde hurtig naaet den Størrelse, at Skolen kunde begynde sin Virksomhed den 4de Mai, (der da blev bestemt at skulle ansees som Stiftelsesdag), med et Antal af 40 Lærlinger, inddeelte i 4 Classer.

Anmeldelser om Deeltagelse i Underviisningen indkom stadigt, og saaledes oprettedes en Klasse for 14 Haandværksfænde den 8de Juni. Tiden blev bestemt for disse fra Kl. 1—3½ Eftermiddag og for Lærlingerne fra 4—7.

Det blev imidlertid nødvendigt at erholde forøget Locale, og Fattigvæsenets Direction overlod til Skolens Brug Værelser i Nicolay Sogns Arbejdshuus i Biin-gaardstrædet.

2 Classer begyndte her den 29de Juni, den 20de Juli kom en 3die Klasse til, den 27de en 4de, den 3die August en 5te, den 10de August en 6te og den 9de October en 7de Klasse.

I Begyndelsen af November oprettedes en ny Skole, hvortil Locale blev overladt i den Holmens Sogn tilhørende Bygning i Rægegade (nuværende Nr. 16). Den bestod af 60 Lærlinge og 6 Lærere og fik Navn af den Meierjenske Søndagsskole, da den aldeles underholdtes af det Meierjenske Fond. Endvidere blev i samme Maaned en Skole indrettet i Graver Hansens Huus ved Frederiks tydske Kirke paa Christianshavn for Personer, som ikke hørte til Haandværksstanden, og endelig den 25de Januar 1801 Skolen for Lærlinger paa Christianshavu med en ny Klasse.

Af Mænd, som gave Underviisning uden Betaling nævne Beretninger fra hiin Tid de theologiske Candi-

dater Hald og Müller, samt Skolelærer senere Univer-  
sitetspedel Klink og Lærer Tofte.

Underviisningen overværedes i hver Skole af 2de  
Forstandere, hvilken Function udførtes af Mænd, der af  
Interesse for Anliggendets Fremme sluttede sig til de  
oprindelige Medstiftere, medens Maszmann ordnede og  
med utrættelig vedholdende Flid styrede det Hele som  
Directeur.

Der blev nu i August Maaned af samtlige Bestyrere  
dannet et Selskab under Navn: Selskabet til Søn-  
dagskolernes Befordring. En udførlig Plan  
forelagdes til Skolernes Bestyrelse i Fremtiden og blev  
udgivet i Trykken. Det blev derhos vedtaget, at Selskabet  
skulde samles hver Fredag Eftermiddag hos Maszmann,  
og at der skulde føres en ordentlig Protocol over hvad  
der i hvert af disse Møder passerede.

## Plan for Søndagskolernes Indretning og Bestyrelse.

### § 1.

Henigten med disse Skoler er at forskaffe de i  
deres Ungdom Forjømte Underviisning i Regning, Skriv-  
ning, Ortographi, Brevstil og Regningers Affatning, og  
forsaavidt de ere Haandværksdrengene, ogsaa Underviisning  
i nogle andre almeennyttige Kundskaber, der nærmest ved-  
komme Haandværksstanden, s. Ex. i de Haandværkere be-  
træffende borgerlige Love, i de Pligter, der paaligge  
Haandværksdrengene imod deres Mestere, o. s. v. Til-

lader Kassen det, skulle de mere Duede af Haandværksdrene ogsaa blive underviste i Geometri og Tegning.

### § 2.

Der ere 4 Slags Søndagskoler, nemlig:

- 1) Skoler for Haandværksmestere.
- 2) Skoler for Haandværksvende.
- 3) Skoler for Haandværksdrene.
- 4) Skoler for dem, som ikke høre til Haandværksstanden.

### § 3.

Alle disse Skoler staae under Opsyn af Selskabet til Søndagskolernes Befordring.

### § 4.

Disse Skolers Oprettelse og Vedvarelse beroer, forsaavidt de ere bestemte for Haandværksdrene, paa de frivillige Gaver, som Selskabet venter af sine veltænkende Medborgere.

### § 5.

I ingen af disse Skoler maa Antallet af Lærlingerne overstige 60 paa eet Sted.

### § 6.

Antallet af Medlemmerne i Selskabet bestemmes efter Antallet af Skolerne; thi foruden Directeuren over alle Søndagskolerne, ansættes ved hver Skole for Haandværksdrene 4 Inspecteurer og 8 til 12 For-

standere, og ved hver af de øvrige Skoler 3 Inspecteurer.

### § 7.

Ethvert Medlem af Selskabet har Ret til at foreslaae een eller flere til de vacante Pladser i Selskabet. Paa disse foretages Valg 8 Dage efter, og det saaledes, at der af de Foreslaagne vælges 3 for hver vacant Plads, og heraf een for hver Plads.

### § 8.

Samtlige Medlemmer af dette Selskab have følgende Pligter tilfælles:

- 1) De indfinde sig samtlige i Generalforsamlingerne, hvilke forud bekendtgjøres i Adressaavisen.
- 2) De vælge de nye Medlemmer, som optages i Selskabet.
- 3) De vælge Directeuren over alle Søndagskoler, Inspecteurerne over hver enkelt Skole, Selskabets Bogholder og Secretair.
- 4) De bestemme de Præmier, der aarlig skulle tildeles Eleverne i Skolerne for Haandværksdrengene.
- 5) De bestemme Lønningerne til Lærerne, Budene, osv.
- 6) De indsamle de frivillige Bidrag, der ved Subskription eller paa anden Maade gives til Søndagskolerne, efter en dertil indrettet, med Selskabets Segl og Directeurens Underskrift forsynet Indsamlingsbog. De saaledes indsamlede Penge aflevere de til Directeuren, imod hans Dvitering, der skal være paategnet af Bogholderen.

- 7) De aflægge hvert Aar offentlig Regnskab over Indtægter og Udgifter.

### § 9.

Alle Forretninger, der ikke ere benævnte i foregaaende Paragraph, blive paa følgende Maade fordeelte mellem Medlemmerne:

- 1) En fører det generelle Tilsyn over alle Søndags-skolerne (Directeur) cfr. §§ 12—14.
- 2) De øvrige Medlemmer paatage sig:
  - a) Deels det generelle Opsyn over en enkelt Skole. (Inspecteur) cfr. §§ 15—18.
  - b) Deels det specielle Tilsyn over de enkelte Classer i enhver Skole for Haandværksdrengene. (Forstandere) cfr. §§ 19—22.
  - c) Deels Bogholderiet, cfr. § 23.
  - d) Deels Secretariatet, cfr. §§ 24—25.

### § 10.

De Søndagsskolerne vedkommende Sager, der ikke ere benævnte i foregaaende Paragrapher, blive afgjorte af Directeuren i Forening med de Inspecteurer og Forstandere, der den sidstforløbne Søndag have havt Opsynet i de enkelte Skoler.

### § 11.

De i § 10. omtalte Medlemmer forsamle sig een Gang hver Uge. Disse Forsamlinger kan ethvert af Selskabets Medlemmer bivaane, og kan i samme tages Beslutninger, saasnart der ere 4 Medlemmer tilstede.

## § 12.

Directeuren over alle Søndagsffoler

- 1) leder det Heles Gang;
- 2) modtager de til Søndagsffolerne indkomne Gaver, og beførger de fornødne Udgifter;
- 3) har Foredraget i Selskabets Forsamlinger, lader Beslutningerne indføre i Protocolen og førger for sammes Efterlevelse;
- 4) lader udfærdige de nødvendige Breve og Befjæntgjørelser, og underskriver dem paa Selskabets Begne, naar de ere approberede af samme;
- 5) modtager alle Søndagsffolerne vedkommende Breve, Ansøgninger o. s. v.;
- 6) beførger Indkjøbet af alt det, som er nødvendigt for Skolerne, efter Overlæg med vedkommende Inspecteurer og Forstandere;
- 7) antager og affædiger de fornødne Skolebud o. s. v.;
- 8) er tilstede ved Underviisningen, snart i den ene, snart i den anden Skole;
- 9) har to Stemmer i alle Forsamlinger, naar Stemmerne maatte være lige;
- 10) fører Hovedprotocolen over Haandværksdrengenes Flid og Forhold, efter de af Lærerne indgivne Lister, cfr. § 28 1;
- 11) optager dem, som dertil melde sig, i Skolerne, saalænge der er Plads, og i Overeensstemmelse med § 30;
- 12) tilmelder Mesterne, naar deres Læredrenge for=



somme Skolerne uden Tilladelse, eller ikke opføre sig sømmeligen.

### § 13.

Directeuren vælges af Selskabets Medlemmer paa eet Aar, kan derpaa vælges igjen, men har selv ingen Stemme ved dette Valg. Bliver han ikke valgt igjen, eller vil han ikke modtage Valget, saa træder han i dens Nummer, som maatte blive valgt til Directeur.

### § 14.

I Tilfælde, at Directeuren maatte blive langvarig syg, eller rejse bort for nogen Tid, saa bringer han tre i Forflag, af hvilke en vælges ad interim til Directeur.

### § 15.

Inspecteurerne paaligge følgende Forretninger:

- 1) de bringe Lærere ved deres Skole i Forflag;
- 2) de sørge for at Alt, hvad der behøves i deres Skole, er for Haanden, og anmelder i Tide i de § 11 omtalte ugentlige Forsamlinger, hvad der skal anskaffes;
- 3) de ere tilstede ved Underviisningen i den Orden, som deres Nummer udvise, og indfinde sig i det seneste  $\frac{1}{4}$  Time førend sammes Begyndelse;
- 4) de uddele til Lærerne det til næste Søndag behøvende Antal Penne, cfr. § 27, 2.

### § 16.

Den Inspecteur over en enkelt Skole for Haand=

værksmestere, Svende, og dem, som ikke høre til Haandværksstanden, der om Søndagen har Opsynet over samme, har følgende Forretninger i Skolen:

- 1) Han sørger for, at de enhver Klasse tilhørende Skrivebøger, Tavler o. s. v. blive uddeelte, og at de, naar Underviisningen er forbi, blive ordentlig henlagte i det Skolen tilhørende Skab;
- 2) han sørger for, at Luften i Skoleværelserne er reen og sund, ved at aabne Binduerne, røge med Enebær o. s. v.
- 3) Han er forbundet til at bivaane den næste ugentlige Forsamling.

### § 17.

Den Inspecteur over en enkelt Skole for Haandværksdrengene, der om Søndagen har Opsynet over samme, har, foruden de i foregaaende Paragraph nævnte Forretninger og Pligter, endnu følgende at iagttage:

- 1) Han fører Journalen, hvori indføres Alt, hvad der forefalder i Skolen, f. Ex. Forstandernes Navne, der have været tilstede, Lærlingernes Navne, der have forfømt Underviisningen, de Fremmedes Navne, der have beseet Indretningen, o. s. v.
- 2) Han sørger for, at Lærerne meddele deres Lærlinger Beviis for deres Flid o. s. v., og at de udstede Sedler til de Mestere, hvis Læredrengene have forfømt een eller flere Timer, eller ikke opført sig sammeligen.

- 3) Han giver Anviisning til det XI, som Lærlingerne faae under Underviisningen.
- 4) Journalen, Lærernes Vidnesbyrd og de til Mestrene udstedte Sedler sender han i det feneſte den følgende Dag til Directeuren.

### § 18.

Inspecteurerne vælges af Selskabets Medlemmer paa et Aar. De Afgaaende kunne vælges igjen, men have selv ingen Stemme ved dette Valg. Vælges de ikke igjen, eller ville ikke modtage Valget, saa træde de i deres Nr., der maatte blive valgte til Inspecteurer.

### § 19.

Enhver Skole for Haandværksdreng, der er under 50 Lærlinger, tilforordnes 8, og enhver, i hvilken undervises 50 eller flere Lærlinger, tilforordnes 12 Forstandere.

### § 20.

Af Forstanderne ere afvejlende hver Gang tvende tilſtede ved Underviisningen i Skolerne for Haandværksdreng, i den Orden, som deres Nr. udviſer, og i det feneſte  $\frac{1}{4}$  Time førend ſammes Begyndelſe.

### § 21.

De Forstandere, som om Søndagen have Opſynet, paaligge følgende Forretninger:

- 1) De gaae Lærerne tilhaande ved Underviisningen, og ſøge at vedligeholde Opmærksomhed og uafbrudt Flid blandt Lærlingerne.

- 2) De paasee, at enhver Værling er renlig paaflædt og fri for smitsomme Hudsygdomme.
- 3) De gaae Inspecteuren tilhaande med at sørge for, at Skrivematerialierne, Tablerne, o. s. v. blive behørigen uddeelte til enhver, og at samme igjen blive indsamlede og henlagte i Skoleffabet.

#### § 22.

Den af Inspecteurerne eller Forstanderne, der bliver forhindret i at møde paa den Dag, han skal have Opsynet, er forbundet at sende et andet Medlem af Selskabet i sit Sted. Kan han ingen faae, skal han melde det skriftligen i det seneste Søndag Formiddag til Directeuren. Efterlader en af Inspecteurerne eller Forstanderne dette, og ikke opgiver skriftligen til Directeuren inden den følgende Fredag gyldige Grunde, saa ansees han at erklære sig for ikke længere at ville være Medlem af Selskabet.

#### § 23.

Bogholderen besørger Regnskabsvæsenet, antegner alle indløbne Regninger, ligesom og Indretningens Indtægt og Udgift.

#### § 24.

Secretairen indfører Selskabets Beslutninger i Protocollen, og udsteder, efter nærmere Aftale med Directeuren, de nødvendige Breve, o. s. v.

#### § 25.

Bogholderen og Secretairen vælges iblandt Selskabets Medlemmer paa et Aar. De kunne vælges igjen, men have selv ingen Stemme ved dette Valg.

## § 26.

Antallet af Lærerne bestemmes efter Lærlingernes Antal, saaledes at ingen Lærer har flere end 10.

## § 27.

De Love, som Lærerne, hvad enten de give Underviisning frit eller for Betaling, have at underkaste sig, ere følgende:

- 1) De indfinde sig omtrent  $\frac{1}{4}$  Time førend Underviisningstiden, paa det at enhver Lærling kan sættes i Arbejde, saasnart han kommer.
- 2) De medbringe de fornødne Penne tilskaarne og erholde til den Ende det behøvende Antal Penne af Inspecteuren hver Søndag hjem med dem. cfr. § 15, 4.
- 3) Naar de ikke ville vedblive at være Lærere ved Skolen, melde de det 14 Dage forud til Directeuren, og paaligger Selskabet samme Forpligtelse, naar det af en eller anden Aarsag maatte ville affsedige en Lærer.
- 4) Naar de blive forhindrede en Søndag fra at komme selv, skulde de jende en anden duelig Lærer i deres Sted, den de medgive Forfrifter af deres Haand og tillige en skriftlig Anmeldelse om deres Udeblivelse, hvilken afgives til Skolens tilstedeværende Inspecteur.
- 5) De behandle de dem anbetroede Lærlinger med muligste Skaansel, Dverbærelse og Venfabelighed, og undervise iøvrigt saaledes, som det egner den samvittighedsfulde Mand.

## § 28. .

De Lærere, der give Underviisning i en Skole for Haandværksdrengene, have foruden de i foregaaende Paragraph fastsatte Love endnu følgende at underkaste sig:

- 1) De føre Journal over deres Lærlingers Flid og Opførsel.
- 2) De udstede Sedler til de Mestere, hvis Læredrengene have forsømt en eller flere Timers Underviisning, uden at Mesterne have meldt det forud.
- 3) De tillade sig ikke paa nogen Maade selv at straffe Noget, om han end ikke skulde opføre sig anstændigen, men blot anmærke det i de Vidnesbyrd, de afgive om Lærlingernes Opførsel.
- 4) De bringe 4 Uger førend Præmiernes Uddeling, hvilket skeer aarligt eengang, skriftligen de af deres Klasse i Forslag, der have gjort sig værdige til Belønning.

## § 29.

De Mestere, der ønske at faae Underviisning i Søndagskolerne, betale kvartaliter 1 Rd. 3 Mk., Svende og de, som ikke høre til Haandværksstanden, betale kvartaliter 1 Rd. til Lærernes Løn, Aldebrand, Papiir, Blæk og Pennie.

## § 30.

De Lærlinger, der ønske at optages i Søndagskolerne for Haandværksdrengene, skulle være indskrevne i Lære og confirmerede. Meldes Noget sig, der er indskreven, men ikke confirmeret, kan han ikke optages af Directeuren, men hans Begjæring forelægges Selvfabet,

som derpaa kan optage ham, naar han har  $\frac{2}{3}$  af de tilstedeværende Stemmer for sig, men ellers ikke.

§ 31.

De i Søndagsskolerne for Haandværksdrengene optagne Lærlinger, erholde ikke alene Underviisning, men og de fornødne Skrivebøger, Tavler, o. s. v. aldeles frit, og kunne, naar de opføre sig anstændigen, nyde Underviisning, til de blive Evende. De, som ved stadig Flid udmærke sig fortrinligen, erholde ved de Examina, der aarligen holdes, en passende Præmie.

§ 32.

Da Lærlingerne i Søndagsskolerne for Haandværksdrengene, som sagt er i foregaaende Paragraph, nyde aldeles fri Underviisning, saa følger, at ingen Gave, af hvad Navn nævnes kan, maa gives til Noget, som har med Underviisningen i Skolerne eller med sammes Bestyrelse at bestille, det være sig enten af Mesterne eller af Lærlingernes Forældre eller disse selv. Skulde imidlertid En eller Anden af disse Nævnte ville give et Bidrag til Skolekassen, saa indsendes det til Directeuren, som indfører Giveren iblandt Indretningens Belgjører og Befordrere, og anfører det i det Regnskab, der aarligen aflægges.

§ 33.

De Love, som Lærlingerne i Skolerne for Haandværksdrengene have at underkaste sig, ere følgende:

- 1) Enhver skal indfinde sig i Skolen til den bestemte Tid og bliver der, til Underviisningen er forbi.
- 2) Enhver skal være renlig påklædt, vadsfet, og fri for Hududslæt og smitsom Sygdom.

- 3) Vedholdende Dovenskab, Urenlighed, Ufædelighed og selvtagen Udeblivelse fra Skolen bliver, efterat Mesteren 2de Gange er undervrettet derom, straffet 3die Gang med Udelukkelse fra Skolen.

### § 34.

De Mestere, hvis Drengene søge Søndagskolerne, ere forpligtede at indsende til den Skole, i hvilken deres Læredrengene ere optagne, et skriftligt Beviis for hver Søndag de maatte udeblive med deres Tilladelse, og skal dette Beviis indleveres om Søndagen mellem 4 og 7 til den tilstedeværende Inspecteur, eller ogsaa til Directeuren Søndag Formiddag.

Kjøbenhavn den 1ste Januar 1801.

Paa Selskabets Begne  
**Masmann.**

Planen blev indsendt til det Kongelige danske Cancelli, som i Februar Maaned 1801 tilskrev Selskabet et Brev, hvori det yttrede sin Tilfredshed med de anlagte Skoler og lovede at gjøre Alt for disses Fremgang.

Genimod Slutningen af det første Skoleaar bestemte Selskabet at afholde en Examen i alle Skolerne, for at erfare, hvilket Resultat man var istand til at kunne fremlægge af den hidtil stedfundne Virksomhed. For at opmuntre Lærlingerne, og for endnu mere at vinde Publicums Opmærksomhed og Deeltagelse for Sagen, vedtog man endvidere at foranstalte en offentlig Høitidelighed, hvor en Beretning om Skolerne kunde gives og Præmier uddeles til de flittigste Elever.



I denne Henseende fastsatte man følgende Regler:

- 1) Ingen kan komme i Betragtning til Præmiers Erholdelse, uden at have været 6 Maanedes, og for Fremtiden 40 Uger i Skolen.
- 2) Ingen maa uden lovligt Forfald have forsjømt Skolen 3 Gange i  $\frac{1}{2}$  Aar.
- 3) Der bør noie sees paa, enten Lærlingen har havt Forkundskaber, inden han kom i Skolen, eller han skulder denne sin Fremgang. Naar tvende Saadanne concurrere, bør den have Fortrin, som ganske er dannet i Skolen.
- 4) Flid kommer mere i Betragtning end Hoved.
- 5) Usædelighed udelukker fra Præmie.
- 6) Præmierne bør bestaae af Medailler eller Bøger.
- 7) Den som faaer et Aar den største Præmie, kan næste Aar ingen erholde, men vorder fremkaldt og offentlig rost.

I Henhold til ovenstaaende Bestemmelser bleve Præmier tilkjendte de flittigste Haandværkslærlinger og uddeelt ved en Høitidelighed, der fandt Sted i Frederiks tydske Kirke paa Christianshavn, 2den Pintsjedag den 25de Mai 1801, ved hvilken Heilighed Sjællands Biskop, Nicolay Edinger Valle, holdt en Tale og Directeuren, Pastor Maassmann, aflagde Beretning og Regnskab om Skolens Tilstand efter Udløbet af dette første Aar.

Af Regnskabet, som derefter blev trykt og omdeelt til alle Skolens Velgjørere, sees, at Selskabet talte 53 Medlemmer, og at 4 Mestere, 61 Evende, 16 Iffehaandværkere samt 227 Haandværksdrengene vare bleve underviste.

Indtægterne i det forløbne Tidsrum havde bestaaet i:		
Bidrag fra Hans Majestæt Kongen gennem Rentekammeret .....	200	Rd.
Indkommet ved Subskriptionen.....	402	—
Betaling for Underviisning af Mestere og Svende.....	117	—
Betaling af Iffehaandværkere.....	19	—
For folgte Underviisnings=Apparater i de nævnte tvende Skoler .....	14	— 56 β.
For folgte Billetter ved Præmiernes Ud= deling.....	23	—
	<hr/>	
Salt...	775	Rd. 56 β.

Udgifterne have været:

Til Anskaffelse af Inventarium, Skrive= bøger, Tavler og andre til Underviis= ningen hørende Requisiteer.....	193	Rd. 5 β.
Lærerløn.....	200	— 8 —
Brænde og Lys .....	54	— 64 —
For Ol, som omdeelted til Læringerne..	11	— 41 —
Budene og Reenholdelse af Localerne....	45	—
Avertissementer og Trykningsomkostninger.	73	— 23 —
Medailler til Præmier.....	52	— 72 —
Udgifter ved Examen, Præmieuddelingen, m. v. ....	64	— 92 —
	<hr/>	
Salt...	695	Rd. 17 β.

hvoorefter et Overfsud havdeed til næste Skoleaar af.....	80	Rd. 39 β.
--	----	-----------

## Selskabets Protector.

Hans Majestæt Kongen.

## Selskabets Medlemmer.

### Hæresmedlemmer.

Profesor **C. G. Hummel** (R.\*DM.) *ic.*, fra 1857 (ordentligt Medlem siden 1837).

Geheimeconferentsraad, Departementsdirecteur **M. F. Johansen** (SK.\*DM.), fra 1863 (ordentligt Medlem siden 1834).

### Ordentlige Medlemmer.

Hospitalsforstander **E. Schröder**, fra 1812.

Rgl. Fuldmægtig **M. Langball**, fra 1813.

Musiklærer **F. Goethe**, fra 1819.

Kodemester **C. Meyer**, fra 1820.

Kobbersmedmester **D. P. Adrian**, fra 1827.

Hofguldsmed **J. B. Dahlhoff**, fra 1829.

Tommerhandler **D. Guldberg**, fra 1830.

Justitsraad **M. A. Bang** (R.\*), fra 1830.

Justitsraad **L. S. Birch** (R.\*), fra 1831.

Krigsraad **Lafenius-Kramp**, fra 1832.

Kammerassessor **J. H. Schmidt**, fra 1832.

Justitsraad **H. Münter** (R.\*), fra 1832.

Snedkermester og Billedhugger **J. C. Meyer**, fra 1833.

Musiklærer **J. Dütsch**, fra 1834.

Fabrikentreprenør **D. F. Olsen**, fra 1834.

Oberst **C. Lind** (R.\*DM.) *etc.*, fra 1835.

Kammerassessor **J. P. Møller**, fra 1836.

Mechanicus **P. Rasmussen**, fra 1837.

Bogbindermester **J. C. Andersen**, fra 1838.

Bødkermester **F. Thomsen**, fra 1839.

Silke- og Klædehandler **H. Raphael**, fra 1840.

Kammeraad **Th. H. Lange**, fra 1840.

Glarmester **P. C. Lodberg**, fra 1840.

- Capitain og Suedkermester J. C. Rosenlov, fra 1840.  
 Guldbjemedmester C. P. Foght, fra 1841.  
 Suedkermester J. N. Gænet, fra 1841.  
 Professor J. P. C. Hartmann (R.\*DM.) etc., fra 1841.  
 Professor N. P. Berggreen (R.\*) etc., fra 1841.  
 Glarmester N. C. Jensen, fra 1841.  
 Suedkermester J. C. Borgesen, fra 1842.  
 Professor C. L. Petersen, fra 1842.  
 Professor C. B. Holten (R.\*) etc., fra 1842.  
 Capitain og Hoffstolemager C. B. Hansen (R.\*FM.) etc.,  
 fra 1842.  
 Bliffenslagermester C. F. Loser, fra 1842.  
 Lieutn og Brygger H. Allesøe, fra 1843.  
 Skomagermester P. Rasmussen, fra 1843.  
 Suedkermester og Fineerfabrikør D. N. Thorsen, fra 1843.  
 Manufacturhandler J. C. Hannstrup, fra 1843.  
 Pr.-Lieutn. og Malermester J. P. Jensen, fra 1844.  
 Pr.-Lieutn. og Glarmester C. F. West, fra 1844.  
 Suedkermester J. H. B. Høygård (DM.), fra 1844.  
 Bogbindermester L. Meyer, fra 1844.  
 Justitsraad D. G. B. Bloch (R.\*) etc., fra 1845.  
 Suedkermester N. F. Alpers, fra 1845.  
 Skolebestyrer H. Schueckloth, fra 1845.  
 Brønderieier C. W. Christensen, fra 1846.  
 Capitain og Bogtrykker C. E. Loser, fra 1846.  
 Inspecteur, Cand. phil. J. C. Gørø, fra 1846.  
 Statsraad C. N. Rasmann (R.\*), fra 1847.  
 Farver H. P. Andersen, fra 1847.  
 Uhrmagermester P. Hansen, fra 1847.  
 Pr.-Lieutn. og Urtekrammer C. Berdelin, fra 1848.  
 Pr.-Lieutn. og Kleinjmedmester J. Gumann, fra 1849.  
 Uhrmager P. Christensen, (Hvornum) i Cowes paa Den  
 Wight, fra 1849.  
 Cancellist C. W. Fristrup, fra 1849.  
 Capitain og Bogbindermester L. C. Møller, fra 1849.  
 Suedkermester Th. Bang, fra 1849.  
 Høkrammer N. J. Suckow, fra 1849.  
 Malermester L. P. Gram, fra 1849.

- Cancellist B. C. F. Hockendorff, fra 1849.  
 Capitain og Grosserer C. F. Kneßmann, fra 1849.  
 Bødkermester A. C. Berg, fra 1850.  
 Urtekræmmer P. D. Beer, fra 1850.  
 Dreiermester J. C. Sørensen (DM.), fra 1850.  
 Mechanikus Ed. Nissen, fra 1850.  
 Bogtrykker C. J. Elvins, fra 1850.  
 Justitsraad N. L. Rasmussen, fra 1850.  
 Stomagemester L. Lazarus, fra 1850.  
 Lieutn. og Bedemand C. Jensen, fra 1850.  
 Stolemagemester J. F. Antoni, fra 1850.  
 Overretsprocurator L. P. C. Engberg, fra 1850.  
 Stomagemester H. S. Most, fra 1850.  
 Urtekræmmer S. F. Kramp, fra 1851.  
 Capitain og Hørkræmmer Soren Pedersen, fra 1851.  
 Mechanikus N. Lundberg, fra 1851.  
 Overlærer, Inspector C. P. J. Krebs (R.\*), fra 1851.  
 Lieutn. og Malermester C. L. Larsen, fra 1851.  
 Skraddermester A. B. Hansen, fra 1851.  
 Stomagemester N. S. Knapp, fra 1851.  
 Mechanikus, Cand. polyt. B. C. Gamél, fra 1852.  
 Smedkermester C. N. Kyhu, fra 1852.  
 Kammerassessor P. Truelseu, fra 1852.  
 Cancelliraad H. C. L. Bredberg, fra 1852.  
 Stomagemester H. Lassen, fra 1853.  
 Smedemester L. F. Møller, fra 1853.  
 Toldforvalter Fr. Walther, fra 1853.  
 Lieutn. og Grosserer C. L. Schmidt, fra 1853.  
 Skraddermester C. Svilsom, fra 1853.  
 Capitain, Exam. jur. G. Graah, fra 1853.  
 Hørkræmmer C. A. Kjar, fra 1853.  
 Smedkermester F. L. Dreves, fra 1854.  
 Mechanikus F. H. Scllerung, fra 1854.  
 Stolemagemester J. W. Carlseu, fra 1854.  
 Grosserer W. C. Lopp, fra 1854.  
 Kammerassessor, Revisor S. C. W. Schmidt, fra 1854.  
 Garvermester D. P. Gram, fra 1855.

- Pr.-Lieutn. og Snedkermester **H. P. Hansen**, fra 1855.  
 Professor, Bygningsinspektør **J. H. Nebelong**, fra 1855.  
 Malermester **P. Jonson**, fra 1855.  
 Revisor **D. Thorup**, fra 1855.  
 Kassecontrolleur **W. A. Guldbrandsen**, fra 1855.  
 Docent, Cand. polyt. **L. F. Holmberg**, fra 1855.  
 Krigsraad og Rustmester **G. Christensen (R.\*)** fra 1855.  
 Lieutn. og Grosserer **F. C. Bottger**, fra 1856.  
 Olarmester **A. Dhrt**, fra 1856.  
 Blikkenslagermester **J. L. Schemer**, fra 1856.  
 Lieutn. og Snedkermester **P. Bønding**, fra 1856.  
 Skråddermester **C. Damm**, fra 1856.  
 Architect **F. B. Ivede**, fra 1856.  
 Kgl. Kammermusikus **C. J. Hansen (R.\*)** etc., fra 1857.  
 Pr.-Lieutn. og Skomagermester **D. S. Mortensen**, fra 1857.  
 Lieutn. og Tommermester **F. C. W. Thymann**, fra 1857.  
 Professor, Dr. phil. **H. C. F. C. Schjellerup**, fra 1857.  
 Muurmester **C. N. Ette**, fra 1857.  
 Lieutn. og Snedkermester **N. Nielsen**, fra 1858.  
 Kgl. Capelmusikus **W. Schiott (FM.)** fra 1858.  
 Manufacturhandler **S. Rievers**, fra 1858.  
 Lieutn. og Manufacturhandler **H. P. Rievers**, fra 1858.  
 Hoffsnedkermester **F. J. A. Nielsen**, fra 1858.  
 Muurmester **C. Seidelin (FM.)**, fra 1858.  
 Kobbersmedmester **H. H. Adrian**, fra 1858.  
 Universitetsbogbinder **D. L. Clément**, fra 1858.  
 Professor, Architekturmaler **Heinr. Hansen (R.\*)**, fra 1858.  
 Rodemester **J. D. Weel**, fra 1858.  
 Muurmester **C. A. Lejer**, fra 1858.  
 Hofleverandør **Charles Meyer**, fra 1858.  
 Pastor, Dr. phil. **J. S. Bloch-Suhr (R.\*)**, fra 1858.  
 Skråddermester **L. Martin Lassen**, fra 1858.  
 Bodkermester **L. Grifsen**, fra 1859.  
 Bodkermester **C. Lassen**, fra 1859.  
 Palaisforvalter **P. J. Kres**, fra 1859.  
 Juvelerer og Hofcifeleur **J. Didrichsen**, fra 1859.  
 Secretair **H. Lind**, fra 1859.  
 Hofblikkenslager **Friß Meyer**, fra 1859.

- Krigsassejor **J. Møller**, fra 1859.  
 Speilhandler **Ludv. Mehl**, fra 1859.  
 Fuldmægtig, Cand. polit. **E. Castberg**, fra 1859.  
 Skrivelærer **Fr. Kinzi**, fra 1859.  
 Ankerfmedmester **A. B. Holm**, fra 1859.  
 Hoffvårdsegermester **J. S. Herzelt**, fra 1859.  
 Graveur **C. P. C. Hornemann**, fra 1859.  
 Lieutn. og Justicermester **E. Bruun**, fra 1859.  
 Grosserer **H. C. C. Gildsig**, fra 1860.  
 Hoteleier **F. C. G. Kett**, fra 1860.  
 Urtekrammer **Lassen-Hansen**, fra 1860.  
 Manufacturhandler **F. Sterup**, fra 1860.  
 Stræddermester **C. Larsen**, fra 1860.  
 Hørfkrammer **Lorenz Chr. Petersen**, fra 1860.  
 Guldsmedmester **J. A. Clausen**, fra 1860.  
 Bogbindermester **H. C. Lerche**, fra 1860.  
 Capitain og Jernstøber **A. H. Løndring**, fra 1860.  
 Ankerfmedmester **J. C. Behude**, fra 1860.  
 Skibsbygmester **C. Brandt**, fra 1860.  
 Cigarfabrikør **C. Vidal**, fra 1860.  
 Muurmester **Chr. Dabelsteen**, fra 1860.  
 Guldsmedmester **B. Ringberg**, fra 1860.  
 Handelsagent **W. Bahnsen**, fra 1861.  
 Glarmester **L. Madsen**, fra 1861.  
 Forstander, Cand. theol. **A. C. Elvius**, fra 1861.  
 Kleinsmedmester **M. Petersen**, fra 1861.  
 Skomagermester **A. Christensen**, fra 1862.  
 Kleinsmedmester **F. C. Nielsen**, fra 1862.  
 Lieutn. og Lærer **D. Dahl**, fra 1862.  
 Skibsbygmester **J. H. Gullach (DM.)**, fra 1862.  
 Bedemand **H. H. J. Galle**, fra 1863.  
 Professor, Architect **J. D. Herholdt (R.\*)**, fra 1863.  
 Stræddermester **F. Schmidt**, fra 1863.  
 Pr.-Lieutn. og Kleinsmedmester **P. Jensen**, fra 1863.  
 Lieutn. og Tommermester **F. A. Krep**, fra 1863.  
 Løifabrikør **A. P. Christensen**, fra 1863.  
 Theatermaler **Chr. Hetsch**, fra 1863.  
 Architect **F. B. Jensen**, fra 1864.

Justitsraad, Stadsbygmester **N. S. Nebelong** (R.\*) fra 1864.  
 Lieutn. og Hørfremmer **M. Lulinus**, fra 1865.  
 Urtefræmmer **J. A. Jensen**, fra 1865.  
 Pr.-Lieutn. og Urtefræmmer **P. Friederichsen**, fra 1865.  
 Snedermester **J. Rühou**, fra 1865.  
 Dreiermester **C. Hansen**, fra 1865.  
 Rodemester **J. Lund**, fra 1866.  
 Pr.-Lieutn. og Mechanikus **J. F. Hassel**, fra 1866.  
 Robbersmedmester **H. P. C. Smith**, fra 1866.  
 Grosserer **Fritz Rissén**, fra 1866.  
 Hørfremmer **Carl J. Kernp**, fra 1866.  
 Mægler **C. N. Albeck**, fra 1866.  
 Kunst- og Galanterihandler **C. F. C. Jensen**, fra 1866.  
 Kunstdreier **J. P. Ferslev**, fra 1866.  
 Malermester **L. Lublin**, fra 1866.  
 Tapetserer **C. Schæfer**, fra 1866.  
 Pastor, Dr. phil. **B. J. Fog** (R.\*), fra 1867.

---

### Selskabets Direction.

Pastor, Dr. phil. **B. J. Fog** (R.\*), Overdirecteur.  
 Inspecteur **F. C. Gorb**.  
 Mechanikus **B. C. Gamél**, tillige Kasserer.  
 Docent **L. F. Holmberg**.  
 Justitsraad **N. L. Rasmussen**.  
 Professor, Dr. phil. **H. C. F. C. Schjellerup**.  
 Overlærer, Inspector **C. P. J. Krebs** (R.\*).  
 Forstander **N. C. Elvius**.  
 Justitsraad, Stadsbygmester **N. S. Nebelong** (R.\*).  
 Rgl. Fuldmægtig **E. Eastberg**.

---

Krigsraad **Lafeniuss-Kramp**, Secretair.

---

Statsraad **C. A. Rasmann** (R.\*) } Revisorer.  
 Cancelliraad **H. C. L. Bredberg** }  
 Geheimeconferentsraad, Departementsdirecteur **W. F. Johnsen**, (SK.\* DM), Decisor.

---



## Skolerne, deres Tilsynshavende og Lærere.

- I. Læse-, Skrive- og Regneskolernes første Afdeling med 76 Elevpladser, Locale i Snehøjsgade Nr. 4.

### Directeur:

Kgl. Fuldmægtig E. Castberg.

### Inspectører:

Bødfermester J. Thomsen, Bødfermester A. E. Berg, Stræddermester E. Damm, Universitetsbogbinder D. E. Clément, Hofleverandør Charles Meyer, Cigarfabrikør E. Vidal.

### Lærere:

Lærer E. Boberg, fra 1864.  
 Skrivelærer F. Kinzi, fra 1864.  
 Seminarist P. Rudbeck, fra 1866.  
 Cand. phil. L. F. Dahlstrøm, fra 1866.

- II. Læse-, Skrive- og Regneskolernes anden Afdeling med 68 Elevpladser, Locale i Larsleistræde Nr. 9.

### Directeur:

Forstander N. E. Elvins.

### Inspectører:

Snedfermester J. N. Gønet, Farver H. P. Andersen, Cancellist B. E. F. Høckendorff, Skomagermester L. Lazarus, Modemester J. Lund.

### Lærere:

Cand. phil. J. P. G. Berg, fra 1843.  
 Seminarist D. E. Rugaard, 1844.  
 Cand. theol. J. G. Smith, 1856.  
 Cand. theol. Gebauer, const.

III. Læse-, Skrive- og Regneskolerens tredje Afdeling med 68 Elevpladser, Locale i Peder-  
hvidtfeldtstræde Nr. 1.

**Directeur:**

Inspecteur F. C. Gorb.

**Inspecteurer:**

Bogbindermester J. C. Andersen, Snedkermester J. C. Børgesen, Cancellist C. W. Fristrup, Snekermester Th. Bang, Capitain C. F. Ketzmann, Stomagemester H. S. Most, Urtekammer C. F. Kramp, Stomagemester N. S. Knapp, Stomagemester H. Lassen, Muurmester C. A. C. Peyer, Graveur C. P. E. Hornemann, Guldsmedmester B. Ringberg, Glarmester L. Madsen, Stomagemester A. Christensen, Kleinsmedmester F. C. Nielsen, Bedemand H. H. J. Galle, Skæbdermester F. Schmidt, Pr.-Lieutn. og Kleinsmedmester P. Jensen, Toisfabrikør N. P. Christensen, Dreiermester C. Hansen, Kunst- og Galanterihandler C. F. C. Jensen.

**Lærere:**

Krigsraad A. Jacobi (R.\*), fra 1824.  
Kammerassessor C. F. Stub, fra 1840.  
Universitetspedel M. A. Mühle, fra 1854.  
Pastor C. A. Klein, fra 1856.

IV. Læse-, Skrive- og Regneskolerens fjerde Afdeling med 68 Elevpladser, Locale i Læderstræde Nr. 26.

**Directeur:**

Justitsraad N. L. Rasmussen.

**Inspecteurer:**

Silke- og Klædehandler H. Raphael, Manufakturhandler J. C. Haunstrup, Pr.-Lieutn. og Urte-

kræmmer C. Verdelin, Hørkræmmer A. J. Suckow, Bogtrykker C. J. Elvius, Lieutn. og Bedemand C. Jensen, Capitain og Hørkræmmer S. Pedersen, Skråddermester C. Hvilsom, Capitain og Exam. juris G. Graah, Hørkræmmer C. A. Kjar, Suedkermester F. L. Dreves, Stolemagermester J. W. Carlsen, Pr.=Lieutn. og Suedkermester H. P. Hansen, Revisor D. Thorup, Lieutn. og Grosferer F. E. Böttger, Pr.=Lieutn. og Stomagermester D. S. Mortensen, Lieutn. og Manufacturhandler H. P. Kievers. Hoffnedker F. J. A. Nielsen, Pastor Dr. phil. Bloch = Suhr (R.\*), Palaisforvalter P. J. Krebs, Krigsassessor F. Møller, Ankerjmedmester A. W. Holm, Urtekræmmer Lassen = Hansen, Hørkræmmer Lorents Chr. Petersen, Muurmester Chr. Dabelsten, Lieutn. og Hørkræmmer A. Tulinius, Pr.=Lieutn. og Urtekræmmer P. Frederiksen, Grosferer F. Nissen, Hofekræmmer C. Kerup, Mægler C. Albeck, Kunstdreier J. P. Ferslev.

### Lærere:

Modemester J. A. Baastrup, 1833.

Exam. polyt. T. Stodfleth, fra 1855.

Pr.=Lieutn. og Landmaaler C. B. Lund, fra 1857.

Cand. jur. B. F. Asmussen fra 1867.

- V. Læse-, Skrive- og Regneskolernes femte Afdeling med 54 Glevpladser, Locale i Studiestræde Nr. 6.

### Directeur:

Overlærer, Inspector C. P. J. Krebs (R.\*).

### Inspecteurer:

Suedkermester A. F. Alpers, Muurmester C. R. Ette, Lieutn. og Suedkermester N. Nielsen, Secretair H. Lind, Ankerjmedmester J. E. Behndke.

### Lærere:

Constructionsassistent Monrad = Strøm, fra 1854.

Cand. theol. C. E. Lange, fra 1856.

Cand. phil. N. Lassen, fra 1858.

VI. Tegneftolernes første Afdeling med 120 Elevpladser, Locale i Submsgade Nr. 4.

**Directeurer:**

Profesor Dr. phil. H. C. F. C. Schjellerup.  
Justitsraad, Stadsbygmester N. S. Nebelong (R.\*).

**Inspecteurer:**

Mechanikus P. Rasmussen, Pr.=Lieutn. og Glarmester C. F. West, Lieutn. og Justermester E. Bruun, Skibsbygmester J. H. Gullach, (DM.), Pr.=Lieutn. og Mechanikus J. F. Hassel.

**Lærere:**

Architekt J. J. Edersberg, fra 1845.  
Construktionsassistent Mourad=Strøm, fra 1856.  
Architekt L. W. Kielsen, fra 1859.  
Lieutn. og Architekt J. W. N. Brønnum, fra 1859.  
Construktionsassistent F. B. H. Gullach, fra 1859.  
Lærer B. F. F. Pedersen, fra 1862.

VII. Tegneftolernes anden Afdeling med 80 Elevpladser, Locale i Studiestræde Nr. 6.

**Directeurer:**

Mechanikus B. C. Gamél.  
Justitsraad, Stadsbygmester N. S. Nebelong (R.\*)

**Inspecteurer:**

Glarmester P. C. Lodberg, Guldsmedmester C. P. Foght, Smedermester J. N. Génét, Capitain og Hoffstolemager C. B. Hansen (R.\*FM.), Smedermester J. B. Høngaard jun. (DM.), Capitain og Bogtrykker C. C. Løser, Uhrmagermester P. Hansen, Pr.=Lieutn. og Kleinfmedmester J. Cumann, Lieutn. og Malermester C. T. Larsen, Smedemester L. F. Møller, Stolemagermester J. W. Carlsen, Garvermester D. P.

Gram, Lieutn. og Suedkermester P. Bonding, Architekt F. B. Tvæde, Kobbersmedmester H. H. Adriaan, Speilhandler Ludv. Mehl, Hoffværdfege J. A. Herazek, Kleinsmedmester M. Petersen, Professor J. D. Herholdt (R.\*), Lieutn. og Lømmestester F. N. Krez, Theatermaler Chr. Hetsch, Architekt F. W. Jensen, Kobbersmedmester H. P. C. Smith.

### Lærere:

Skibsbngmester J. Petersen (DM.), fra 1835.

Lærer J. Olsen, fra 1856.

Cand. polyt. C. Otterstrøm, fra 1863.

Architekt C. A. M. Rasmussen, fra 1864.

---

## Generalregnskab fra 1ste Marts

	Rd.	ß.
Indtægt.		
1) Beholdning den 1ste Marts 1866 . . . .	1,384	55
2) Bidrag fra det Keierjenske Fond for 1 Aar til 11te December 1866, til begge Legneafdelingernes Underholdning. . . . .	500	
3) Bidrag fra det Classenske Fideicommiss for 1866 . . . . .	100	
4) Bidrag fra Ministeriet for Kirke- og Underviisningsvæsenet for 1866 . . . . .	30	
5) Bidrag fra Selskabet til den mosaiske Ungdoms Anbringelse til Kunst og Haandværkere for 1866 . . . . .	50	
6) Belgjørerens Bidrag for 1 Aar til 28de Februar 1867 (jfr. Side 74) . . . . .	1,367	
7) Renter af Selskabets Indskrivningsbeviser for 1 Aar til 11te December 1866 . .	1,040	
8) Renter af det Aagaardske Legat, stort 1,500 Rd., til samme Tid . . . . .	60	
9) Renter af Geheime=Statsminister, Grev J. G. Moltkes Legat, stort 500 Rd., til samme Tid . . . . .	20	
10) Renter af Urtekræmmer D. S. Wads Legat, stort 500 Rd., til samme Tid. .	20	
11) Renter fra Sparekassen fra 11te Novbr. 1865 til 11te Novbr. 1866 . . . . .	25	41
12) For solgte Medailler . . . . .	5	
13) For solgte Sange ved Kirkehoitiden den 6te Mai 1866 . . . . .	17	91
Summa . . .	4,619	91

1866 til 28de Februar 1867.

Udgift.	Rd.	ß.
1) Lærernes Lønning i samtlige Skoler fra 1ste Marts 1866 til 28de Febr. 1867.	1,620	
2) Honorar til Secretairen for 1 Aar til 28de Febr. 1867 .....	100	
3) Inventariets Vedligeholdelse og Forøgelse	12	52
4) Læse-, Skrive-, og Tegneböger, Forfkrifter, Fortegninger, Bogbinder- og Bogtrykkerarbeide, Papir, Penne og Grifler, Avertissementer, m. m. ....	235	92
5) Opvarmning og Belysning af samtlige Localer .....	128	
6) Budenes Lou, samt Skolernes og Forsamlingslocalernes Reenholdelse. ....	464	
7) Trykning af Selskabets Efterretninger for Tidsrummet fra 1ste Marts 1865 til 28de Februar 1866 .....	62	42
8) Til Skolen i Forbedringshujet for 1 Aar fra 21de October 1865 til 21de Octbr. 1866 .....	80	
9) Udgifter ved Kirkehoitiden den 6te Mai 1867 .....	93	70
10) Medailler .....	71	88
11) Bestikker .....	30	48
	2,899	8
12) Balance forbliver contant i Kasse, som tages til Indtægt i næste Regusfab ...	1,720	83
Summa ...	4,619	91

## Regnskab over Mechanikus V. Gaméls

		Rd.	Rd.
1866.	Indtægt.		
Marts 1.	Beholdning fra 66de Regnskabsaar: En fgl. 4 pCt. rentebærende Obligation Litr. N Nr. 1043 til Beløb 3 rede Penge . . . . .	500	10
Juni 11.	Et halvt Aars Rente af Rd. 500..		10
Decb. 11.	do. do. af do. . .		10
	Summa . . .	500	30

## Medaille-

		Største.	Mellemst.	Småste.
Modtaget.				
1866.				
Marts 1.	Beholdning . . . . .	"	3	9
Mai 4.	Fra den fgl. Mont (Ordre Nr. 40)	6	3	8
	Summa . . .	6	6	17

Kjøbenhavn, den 28de Februar 1867.

Undertegnede have, som valgte Revisorer gennemgaaet fra 1ste Marts 1866 til 28de Februar 1867 med til- derefter at have været: Beholdning den 1ste Marts rum 3235 Rd. 36 f. Tilsammen 4619 Rd. 91 f. 1720 Rd. 83 f. som beregnes til Indtægt i det Regn- 1867 til 29de Februar 1868.

Kjøbenhavn, i April 1867.

E. A. Massmann.



## og Hustrus Præmielegat.

		Rd.	Rd
1866.	Udgift.		
Mai 6.	Snedfærlærling Magnus Emil Mik- kelsen, der tilkjendtes „Fortrinlig Koes“ med Legat .....	.....	20
1867.			
Febr. 28.	Beholdning til 68de Regnskabsaar: En kgl. 4 pCt. Obligation .....	500	
	3 rede Penge .....	.....	10
	Summa...	500	30

## Regnskab.

		Udgifte. ordte Rtr.	Udleveret.		
			Største.	Mellemste.	Mindste.
1866.					
Mai 6.	a.	Uddeelt ved Kirkehøitiden d. 6 Mai	5	3	13
Novbr. 3.	„	Kammerassessor Truelsen .....	1	1	1
— 6.	„	Søndagsskolen i Helsingør .....	„	1	1
1867.					
Febr. 28.	„	Beholdning til 68de Regnskabsaar	„	1	2
		Summa .....	6	6	17

## B. Gamél.

Selskabet for de Massmannske Søndagsskoleers Regnskaber hørende Bilage, befundet samme rigtige og Indtægten 1866 1384 Rd. 55 f. Indkommet i det anførte Tids- Udgiften derimod 2899 Rd. 8 f. Igjen i Behold- skab, der bliver at aflægge for Tidrummet fra 1ste Marts

H. C. L. Bredberg.

Selskabets rentebærende Fond bestod ved Udgangen af Februar Maaaned 1867 i:

- a) Et Indskrivningsbeviis, udstedt af Finantsministeriet den 29de April 1865 Litr. C. Fol. 1589 for indleverede fgl. 4 pCt. rentebærende Obligationer til Beløb..... 22,000 Rd.

Blandt de Mange, der have medvirket til Dan- nelsen af denne Formue skulle her særligt nævnes Følgende, der have ladet Skolerne tilskynde Obligationer eller større Beløb, for hvilke Obligationer ere ind- kjøbt:

- Afdøde Kammerherre, Baron Stampe til Stampen- borg, der i 1802 skjænkede Skolerne 50 Rd.,  
 Skiftekommissairerne i Sulferraffinador Ladiges Bo, ved hvem Skolerne i 1807 modtog 500 Rd., som det var dem tilladt at disponere over,  
 Afdøde Capitain E. C. Müller til Møllerup ved Aarhus, der i 1814 skjænkede Skolerne 2,000 Rd. i Obligationer,  
 Afdøde Geheimestatsminister og Ordenscantkler Joa- chim Gotsche, Greve af Moltke, der i 1815 skjænkede Skolerne 500 Rd. i Obligationer,  
 Afdøde Veiermester Thomsen, der i 1819 skjænkede Skolerne 500 Rd. i Obligationer,  
 Afdøde Etatsraadinde Kosoed, hvis Legat, stort 500 Rd., i 1839 blev indbetalt til Skolerne,  
 Afdøde Forpagter Niels Nothenburg Kampmann og hans ligeledes afdøde Hustru Maren Kampmann, født Iversen, der i 1840 skjænkede Skolerne 500 Rd.,

Afdøde Snedkermester Borup, der i 1854 skjænkede Skolerne 500 Rd. i Obligationer, og  
 Afdøde Juvelerer Henriques, ved hvem Skolerne i 1858 & 59 ifølge Testament modtog 2,700 Rd., deels i Penge, deels i Obligationer.

- b) Et Indskrivningsbeviis, udstedt af Finantsministeriet den 11te Juli 1862 Litr. C. Fol. 670 for afdøde Hofraad og Grosserer David Amiel Meyers Legat, modtaget i 1823, bestaaende i en fgl. 4 pCt. rentebærende Obligation, lydende paa . . . . . 4,000 Rd.
- c) Urtekrammer D. S. Wads Legat, oprettet i 1864, bestaaende i en jydsk Landeiendomsbesidders Creditforeningsobligation, Litr. B. Nr. 763 . . . 500 Rd.
- d) Actie Nr. 220 i Selskabet for Oprettelsen af billige Pantelaanecontoarer i Kjøbenhavn, skjænket af Overauditeur J. Skifte, stor . . . . . 50 Rd.
- Selskabet hæver endvidere hos Grevfabet Bregentveds Besidder Kenterne af de ved Geheimstatsminister og Ordenscantsler Joachim Gotsche, Greve af Moltkes Død Skolerne legerede . . . . . 500 Rd.
- samt i Kjøbenhavns Overformynderi Kenterne af afdøde Forvalter Peter Aagaards Legat, der bestaaer i der inde-  
 staaende . . . . . 1,500 Rd.



	Rd.	β.
Transport...	165	
Sendes Naade Lehnsgrevinde Danner.....	10	
Fru Aagaard, E.....	1	
Hr. Aagaard, Georg, Urtekræmmer.....	1	
— Aagesen, A., Professor.....	2	
— Adler, D. B., Grosserer.....	2	
Froken Adler, Frederikke,.....	1	
Hr. Adler, J., Tobaksfabrikør.....	1	
— Adrian, D. B., Kobbersmedmester.....	1	
— Adrian, H. S., Kobbersmedmester.....	1	
Agerbundsøn, B. F., Sadelmagermester.....	1	
— Aggersborg, H. C., Bærel-Mægler.....	2	
— Albech, Hans, Grosserer.....	1	
— Albeck, C. K., Mægler.....	1	
— Altesoe, S., Lieutenant, Brygger.....	1	
— Amundin, H. M. M., Sjænkkræmmer.....	2	
— Andersen, A. B., Grosserer, R. af D.....	1	
— Andersen, J. C., Bogbindermester.....	1	
— Andersen, P., Maskinbygger.....	2	
— Andersen, J., Kobbersmedmester.....	1	
— Andresen, C., Grosserer.....	1	
— Andresen, L. F., Capitain, Bogholder.....	1	
Fru Anthon, C. A.,.....	2	
Hr. Arnhen, C. E., Urtekræmmer.....	2	
— d'Arrest, H., Professor, R. af D.....	1	
— Bager, G., Urtekræmmer.....	1	
— Bagger, A., Fabrikør.....	1	
— Bahnsøn, W., Grosserer.....	1	
— Balslev, A., Capitain, Skomagermester.....	1	
— Balzer, A., Particulier.....	1	
— Bang, A. K., Justitsraad, R. af D.....	1	
— Bang, D. L., Conferentsraad, Professor, St. R. af D. og Dbm.....	1	
— Bang, Smedermester.....	1	
Fru Bang, S.,.....	1	
Hr. Bauer, J. C., Grosserer.....	1	
— Bøch, J., Grosserer.....	1	
— Bøch, H. E., Pr.-Lieutenant, Smedermester.....	2	
— Becker, Alex., Tobaksfabrikør.....	1	
— Beer, P. W., Urtekræmmer.....	1	
— Bendte, Ankersmedmester.....	1	
— Bendig, J., Manufacturhandler.....	1	
Lateris.....	222	

	Transport...	Rbd.	ß.
Fr. Vendiq, D., Grosferer.....		222	1
— Bense, Chr., Malermester .....			1
— Benthin, A. B., Particulier .....			1
— Bentley, Conferentsraaad, C. af D. og Dbm..			2
— Benzen, G. F., Kammerjunker .....			1
— Benzen, L., Kammerraad .....			1
— Benzen, A., Apotheker.....			1
— Benzon, W., Grosferer .....			1
— Berg, W. J., Smedemester .....			1
— Berg, A. C., Bødkermester .....			1
— Berg, C. A., Kleinsmedmester .....			1
— Bergh, Th., Lithograf .....			1
— Bergsøe, J. W., Dr. phil.....			1
— Berling, Kammerherre, St. af D. og Dbm..			5
Fru Berthelsen .....			2
Fr. Vestle, C. W. F., Vinhandler.....			1
— Bjerager, C. A., Guldsmedmester.....			1
— Bjerring, N. C. Institutbestyrer, Professor...			2
— Bing, Hof-Galanteri- og Kunsthandler, R. af D.			1
— Birch, Justitsraad, R. af D. ....			1
— Birch, J., Møbelhandler .....			1
— Birch, C. F., Kammerraad .....			1
— Birch, L., Kleinsmedmester .....			1
— Blechingberg, C., Justitsraad .....			1
— Bloch, J. P., Grosferer .....			1
— Blom, J., Tømmermst., Vicebrandmajor, R. af D.			2
— Bladel, H. B., Dyrslæge .....			1
— Boas, J. C., Guldsmedmester .....			1
— Boas, R., Guldsmedmester .....			1
— Bock, J. C., Jernstøber.....			1
— Bock, J. C. C., Grosferer.....			1
— Bodecker, A. F., Hattemagermester .....			1
— Bodstrup, F. F., Bødkermester .....			1
— Bonnefen, N. F., Justitsraad, R. af D. ....			2
— Bonnefen, N. F. J., Tobaksfabrikør.....			2
— Bonnefen, C. P., Skibsbygmester, R. af D. ...			2
— Borch, F., Capitain.....			1
— Borch, J. S., Capitain, Garvermester.....			1
— Borchsenius, P. W., Grosferer .....			2
— Borchsenius, W., Sadelmagermester .....			1
— Bording, F. C., Bogtrykker .....			1
— Borggreen, J. P., Uhrmager .....			1

	Transport...	Nr.	S.
		276	
Fr. Borrebjæ, L., Silte- og Klædehandler .....		1	
— Boyesen, P. C., Blikkenslagermester .....		1	
— Bramsen, L., Grosserer, Consul .....		2	
— Brandt, C., Skibsbygmester .....		1	
— Brandt, S. P., Skibsbygmester .....		1	
— Brandt, J. C., Varemægler .....		1	
— Braun, F. S., Tobaksfabrikør .....		1	
— Bredberg, L., Cancelliraad .....		2	
— Brendstrup, L. H., Glarmester .....		1	
— Brinck, H. P., Sadelmagermester .....		1	
— Brion, Premierlieutenant, Glarmester, R. af D.		1	
— Broberg, Etatsr., Grosserer, R. af D. og Dbm.		5	
— Brochmeier, M., Hjul- og Karethmager .....		1	
— Brown-Wessjel, C. F., Professor .....		1	
— Bruhn, L., Urtekræmmer .....		1	
— Bruun, G. L., Grosserer .....		1	
— Bruun, Lieutenant, Justeermester .....		2	
Fru Bruun, H., .....		2	
Fr. Bruus, J. C., Capitain .....		1	
— Bræstrup, Geheimeraad, St. af D. og Dbm..		1	
— Buch, A. Pr.-Lieutenant, Urtekræmmer .....		2	
— Budelmann, H. F., Cigarfabrikør .....		2	
— Bull, A., Lithograf, FM. ....		1	
— Bunnbech, W., Guldsmedmester .....		1	
— Bunken, C., Justitsraad, Høiesterets-Advocat.		2	
— Buurmeister & Wain, Mechanici, R. af D....		5	
— Bülow, F. C., Raadmand, R. af D. ....		2	
— Bülow, C. W., Kurvemager .....		1	
— Bürgmann, C., Kunstdreiermester .....		1	
Fru Bülow .....		1	
Fr. Barenken, C., Portraitmaler .....		1	
— Barenken, C. C., Skomagermester .....		1	
— Bonding, P., Snedkermester, Lieutenant .....		1	
— Borgeisen, J. C., Snedkermester .....		1	
— Borresen, Julius, Hørkræmmer .....		1	
— Boving, Chr., Ssentkræmmer .....		1	
— Boving, P. J., Fuldmægtig .....		1	
Fru B., ved Fr. Hoffværdseger Herazed .....		1	
Fr. Cadovius, A., Brandeviinsbrænder .....		1	
— Carlsen, J. N. W., Stolemagermester .....		1	
— Carlsen, Justitsraad, R. af D. og Dbm. ....		1	
— Castberg, C., Kgl. Fuldmægtig .....		1	
	Lateris...	334	

	Transport...	Rd.	f.
Fr. Christensen, P. C., Glarmester .....		334	1
— Christensen, G., Krigsraad, R. af D. ....			2
— Christensen, L. P., Kædhemager .....			1
— Christensen, N., Bødkermester .....			1
— Christensen, S. C., Guldsmedmester .....			1
Fru Christensen, L., .....			1
Fr. Christensen, Alexander, Stomagemester .....			1
— Christensen, Uhrmager, Capitain .....			1
— Christensen, N. C., Grosserer, Capitain .....			1
— Christensen, C. W., Brænderi-Gier .....			2
— Christensen, Chr., Skædermester .....			1
— Christensen, N. P., Tøifabrikør .....			2
— Christiansen, Chr., Grosserer .....			1
— Christianson, C. L., Kasserer .....			1
Fru Clausen, .....			1
Fr. Clausen, C. P., Glarmester .....			1
— Clausen, J. C. A., Bogbindermester .....			1
— Clausen, J. A., Guldsmedmester .....			1
— Clément, D. L., Universitetsbogbinder .....			1
— Clément, P., Juvelerer .....			1
— Clementsen, L., Overlæge .....			1
— Collin, D., Juvelerer .....			1
— Collstrup, Major, Tømmehandler, R. af D. ....			1
— Cordosa B., Skædermester .....			1
— Cortsen, Smedkermester, Dbm. ....			1
— Creemers, C. B., Skædermester .....			1
— Cruse, B. B., Justitsraad, R. af D. ....			2
— Cumann, J., Lieutenant, Smedemester .....			1
— Dabelsteen, Chr., Muurmester .....			2
— Dahlberg, Stomagemester, Oberstlieut. R. af D. ....			1
— Dahlbom, J., Guldsmedmester .....			1
— Dahl, C. F., Juveleer .....			1
— Dahl, H., Silke- og Klædehandler .....			1
— Dahl, D. F. S., Hørkræmmer .....			1
— Damm, C. D., Skædermester .....			1
— Danielsen, A., Brændevinsbrænder .....			1
— Danielsen, J., Bødkermester .....			1
— Dauc, P. A., Urtekræmmer .....			1
— Davidsen Salomon, Grosserer .....			1
Fru Deichmann .....			2
Fr. Delbanco, D., Boghandler .....			1
— Dithmer, F., Grosserer .....			1



	Transport...	Nb.	B.
		382	
Fr. Doberitz, P., Strædermester		1	
— Dragsted, A. N., Guldsmedmester		1	
— Drebold, A. L., Juvelerer		1	
— Dreyer, C. L., Blikkenslagermester		1	
— Dreves, F. L., Snedkermester		1	
— Drieser, C. L., Mechanikus		1	
— Dünnoweber, J., Bævermester		1	
— Dyring, P., Skomagermester		1	
— Dyrvetter, J., Snedkermester, Dbm.		1	
— Eckert, H. L., Sadelmagermester		1	
— Eckersberg, J. J., Architect		1	
— Egholm, P., Iseukræmmer		1	
— Ehleru, C., Handelsfuldmægtig		1	
— Ehlers, Statsraad, Borgermester, R. af D. og Dbm. etc.		4	
— Ehrencron, L., Malermester		1	
Fru Eibeschiitz		1	
Fr.) Eichhoff, G., Lieutenant, Mechanicus		1	
— Eigtved, H. P., Krigsraad Dbm. og R. af D.		1	
— Elvius, N. C., Cand. theol., Forstander		1	
— Elvius, C. J., Bogtrykker		1	
— Engelmann, J. H. G., Snedkermester		1	
— Enghoff, S., Snedkermester		1	
— Engholm, M. C., Grosserer		1	
— Erichsen, J. L., Grosserer		2	
— Erichsen, J. L., Bødkermester		1	
— Ersted, C., Musikhandler		1	
— Eskildsen, N., Klædekræmmer		1	
— Ette, C., Muurmester		3	
— Evers, C. F., Pr.-Lieutenant, Snedkermester		1	
— Falk, A., Guldsmedmester		1	
— Fakler, D., Bagermester		2	
— Færsted, C., Gravør og Høfsteentrykker		1	
— Færsted, J. P., Kunstdreier		1	
— Feveile, C. N., Homøopatisk Læge		2	
— Fjellstrup, C. A., Overkrigscommissair, R. af D.		1	
— Fife, H., Hof-Karetfabrikør, Capitain		1	
— Fife, James, Bogfabrikør, Lieutn., R. af D.		1	
— Fischer, P. D. B., Glarmester		1	
— Kleinert, A. C., Guldsmedmester		1	
— Fleron, F. A., Hof Strædermester		1	
— Flor, C. B., Guldsmedmester		1	

	Transport...	Nb.	β.
		431	
Fr. Florenzen, Smedemester .....		1	
— Foght, A., Rodemester .....		1	
— Fohrmann, S. C., Pensionist .....		1	
Fru Foss .....		1	
Fr. Frederiksen, P., Pr.-Pientn., Urtekræmmer ...		1	
— Fredericia, H., Silke og Klædekræmmer .....		1	
— Freitag, C. B. F., Smedermester .....		1	
— Friedenreich, E. C., Capitain .....		2	
— Friedlander, S., Grosserer, R. af D. ....		1	
— Friis, H. L., Justitsraad .....		1	
— Frimudt, C., Major .....		2	
— Frisrup, pens. Cancellist .....		1	
— Frohne, J. W., Muurmester .....		1	
— From, C. L., Hørkræmmer .....		1	
— Frydenlund, G. W., Blikkenslagermester .....		1	
— Frydensberg, C. D., Justitsraad R. af D. ...		1	
— Frydensberg, C. J., Universitets-Kassecontroller		1	
— Fuagl, N., Statsraad, R. af D. ....		2	
— Fürst, F. L., Grosserer, Pientenant .....		1	
— Frolich, H. L., Conferentsraad, R. af D. ....		3	
— Halle, H. J., Bedemand .....		2	
— Hamél, B., Mechanicus, R. af Basa. ....		5	
— Hamél, A. C., Major, Urtekræmmer .....		1	
— Hamél, August .....		1	
— Gammeltoft, J., Silke- og Klædekræmmer ...		1	
— Gammeltoft, Statsraad, Borgermester, R. af D.		2	
— Gedalia, G. A., Beyerlerer .....		1	
— Gede, L. B., Bogholder, Kammeraad .....		1	
— Geisler, Malermester .....		1	
— Gericke, C. B., Tapetmagermester .....		1	
— Gericke, C. B., Garvermester .....		1	
— Gertner, J. B., Professor .....		1	
— Gether, B., Bogbindermester .....		1	
— Gildsig, H., Grosserer .....		1	
— Gjøddvad, J., Redactor .....		2	
— Gluud, G., Garvermester .....		1	
— Goldschmidt, H., Grosserer .....		1	
— Goldschmidt, Sigf., Grosserer .....		1	
— Gottschalck, F. & C., Grosserere .....		2	
— Gram, J. G., Garvermester .....		1	
— Gram, D. P., Garvermester .....		2	

	Transport...	Rtd.	f.
		486	
Fr. Gram, Professor, R. af D.....		1	
— Grave, C. N., Capitain .....		1	
— Grotthoff, H., Grosserer .....		2	
— Grundtvig, H. N. C., Farver og Trykker .....		1	
— Græbe, C., Bogtrykker .....		1	
— Grüner, Hofsjægermester, R. af D.....		1	
— Grüner, F., Kammerjunker, R. af D.....		1	
— Gron, L. J., Grosserer, R. af D.....		2	
— Gronwald, A. H., Smedermester .....		1	
— Gudmann, F., Grosserer .....		2	
— Gulbrandsen, W., Kassecontrollent .....		1	
— Gullack, J. H., Skibsbygmester, Dbm. ....		1	
— Gundestrup, L. C., Silke- og Klædehandler ...		1	
— Gøtje, J. F., Bagermester .....		1	
— Goricke, L. F. A., Cand. theol. ....		1	
— Goricke, A., Etatsraad, R. af D.....		1	
— Goricke, J., Grosserer.....		1	
— Goricke, A., Fabrikmester .....		1	
— Gorsk, F. C. D., Inspector.....		1	
— Gorsk, D. J. P., Præst paa Sjælland.....		1	
Fru G., ved Hr. Musiklærer Goetze .....		2	
Fr. Haagen, C. W., Conferentsraad, R. af D.....		3	
— Hagelberg, H. P., Urtekammer .....		1	
— Hagen, L. L., Apotheker .....		2	
Fru Hagen, S. ....		1	
Fr. Hagen, C. C., Vinhandler .....		1	
— Halberg, N. G., Garvermester .....		1	
— Halberg, N. A., Garvermester .....		1	
— Halberstadt, A., Juvelerer.....		1	
— Halgreen, C., Guldsmedmester .....		1	
— Hambro, Baron.....		5	
— Hammerich, J. A., Garvermester .....		1	
— Hammerich, F., Dr., Professor, R. af D.....		3	
— Hansen, A., Etatsraad, Grosserer, R. af D. og Dbm. ....		5	
— Hansen, M. A., Contoirchef .....		1	
— Hansen, Larsen, Urtekammer.....		2	
— Hansen, Carl, Dreiermester.....		1	
— Hansen, Capitain. Hof-Stolemager, R. af D..		2	
— Hansen, C. K., Grosserer, Consul, R. af D...		1	
— Hansen, L., Sussitsraad, Amtsforvalter i Varde		2	
— Hansen, J., Kjøbmand i Helsingør, Dbm. ....		1	
	Lateris...	547	

	Transport...	Nr.	f.
		547	
Fr. Hansen, J. T., Urtekrammer	.....	1	
— Hansen, F. Dumont, Snedkermester	.....	1	
— Hansen, C., Karethmagermester	.....	1	
— Hansen, H. M., Pr.-Lieutn., Malermester	.....	1	
— Hansen, Joh., Brygger	.....	1	
— Hansen, P., Uhrmager	.....	1	
— Hansen, H. J., Uhrmager	.....	1	
— Hansen, C., Justitsraad, R. af D. og fl. Ordener	.....	2	
— Hansen, Chr. C., Urtekrammer	.....	1	
— Hansen, Carl, Handskemagermester	.....	1	
— Hansen, C. J. A., Vinhandler	.....	1	
— Hansen, W. C., Kammerraad, Collector	.....	1	
— Hansen, A. W., Snedkermester	.....	1	
— Hansen, B., Lithograph	.....	2	
— Hansen, P., Snedkermester	.....	1	
— Hansen, L. P., Hattemagermester	.....	1	
— Hanson, A. C., Kammerraad	.....	1	
— Hansteen, F., Cancelliraad	.....	2	
— Hartmann, Professor, R. af D. og Dbm.	.....	3	
— Hartvig, J. P., Silke- og Klædehandler	.....	1	
— Haslund, D., Malermester	.....	1	
— Hassel, J., Lieutenant, Mechanicus	.....	1	
— Hasselflug, B., Reebflagermester	.....	1	
— Haugaard, C., Krigsassessor, Bøsfemager, Dbm.	.....	1	
— Haunstrup, J. C., Grosserer	.....	1	
— Heckscher, M. G., Grosserer	.....	1	
Fru Hedegaard	.....	1	
Fr. Heegaard, Auker, Fabrikeier	.....	2	
— Heieftad, H. C., Guldsmedmester	.....	1	
— Heinrich, F. G. A., Bagermester	.....	1	
— Heinrich, G. W. A., Bagermester	.....	1	
— Hellefen, H. C., Grosserer	.....	1	
— Hellefen, H., Kammerassessor, Rgl. Fuldmægtig	.....	1	
— Helmdt, C., Snedkermester	.....	1	
— Hemmert, J. A., islandsk Kjøbmand	.....	2	
— Henrichsen, J., Dreiermester	.....	1	
— Henrichsen, Gjortlermester	.....	1	
— Henrichsen, J., Brændeviinsbrænder	.....	1	
— Henrichsen, Snedkermester	.....	1	
— Henriques, A., Grosserer	.....	1	
— Henriques, Samuel, Fabrikbestyrer	.....	1	
— Henriques, N., Bøxelmægler	.....	1	

	Rd.	ß.
Transport...	596	
Hr. Henriques, S., Antiquitetshandler .....	1	
— Herazect, J. S., Hof-Svardsfegermester .....	1	
— Herforth, N. H., Grosserer .....	2	
— Herholdt, J. D., Professor, R. af D. ....	1	
— Hering, P. F., Grosserer .....	2	
Fru Herold .....	1	
Hr. Herk, P., Juveler .....	1	
— Herk, W., jun., Guldsmedmester .....	1	
— Hesselager, J., Snedfermester .....	1	
— Hetsch, Chr., Theatremaler .....	2	
— Heydemann, H. D., Kleinsmedmester .....	1	
— Heymann, J. W., Commerceraad, R. af D. og fl. Ordener .....	5	
— Hildebrandt, H., Snedfermester .....	1	
— Hille, G. C., Slagtermester .....	1	
— Hjort, Statsraad, R. af D. og fl. Ordener...	3	
— Hjorteberg, N. S., Klasselottericollector .....	2	
— Hjort, F., Statsraad .....	1	
Fru Hirth .....	1	
Hr. Hoffenberg, J., Steentrækker .....	2	
— Holbech, J. N. C., Skoledirector, Professor...	1	
— Holm, Jacob, & Sønner, Grosserere .....	2	
— Holm, C. F., Conferentsr., C. af D. og Dbm.	1	
— Holm, C. F., Gjortlermester .....	1	
— Holm, C. J., Justitsraad, Administrator .....	2	
Fru Holm .....	1	
Hr. Holm, C. S., Apotheker .....	2	
— Holm, J., Grosserer .....	1	
— Holm, N. W., Ankersmedmester .....	1	
— Holm, Herman, Silke- og Klædefræmmer .....	1	
— Holm, L., Handskemagermester .....	1	
— Holm, Christian, Grosserer .....	5	
— Holmberg, L. F., Docent .....	5	
— Holmblad, L. F., Statsraad, R. af D. og Dbm.	1	
— Holmer, S. F., Malermester .....	1	
— Holmer, L., Malermester .....	1	
— Holst, Carl Fr., Skomagermester .....	1	
— Holten, C., Professor, R. af D. og Nordstjernen	2	
— Hornemann, Graver og Guldsmedmester .....	1	
— Høskjær, F., Møbler, R. af D. ....	1	
— Hummel, C. G., Professor, R. af D. og Dbm., C. af Basa .....	5	
Lateris...	663	

	Transport...	Nb.	B.
		663	
Dr. Huzen, P., Snedkermester .....		1	
— Hvalsoe, J., Grosferer, N. af St. Olafsordenen		3	
— Hvidt, C., Assurance-Mægler, N. af D. og Wesl.		2	
— Hvild, N. C., Hørkræmmer .....		1	
— Hvillum, N. C., Snedkermester .....		1	
— Hüttmann, C. G., Tommermester .....		2	
— Hørdt, F. N. L., Professor .....		1	
— Hoffding, N. F., Major, Grosferer, N. af D...		1	
— Hoy, Hof-Kandestøber .....		2	
— Jacobi, A., Krigsraad, N. af D. ....		2	
— Jacobsen, Capitain, Vinhandler .....		2	
— Jacobsen, A., Guldsmedmester .....		1	
— Jacobsen, L., Bødkermester .....		1	
— Jacobsen, Frants, Stomagemester .....		1	
— Jacobsen, C., Slagtermester .....		1	
— Jacobsen, Kgl. Classelotto-Collector .....		1	
— Jacobsen, C. F. W., Dreiermester .....		1	
— Jacobsen, H. C., Snedkermester .....		1	
— Jacobsen, J. C., Capitain, Brygger, N. af D..		2	
— Jansen, H. W., Rodemester .....		1	
— Jbsen, P. B., Skrådermester .....		1	
— Jbsen, P. J. F., Isekræmmer .....		1	
— Jensen, Jørgen, Grosferer .....		5	
— Jensen, P. W., Kobbersmedmester .....		1	
— Jensen, C. C., Snedkermester .....		1	
— Jensen, C., Lieutn., Bedemand .....		1	
— Jensen, A. C., Glarmester .....		2	
— Jensen, Julius, Kæbslagermester .....		2	
— Jensen, L., Gjørtkermester .....		1	
— Jensen, C. F. C., Kunst- og Galanterihandler.		3	
— Jensen, Andreas, Snedkermester .....		1	
— Jensen, J. A., Urtekræmmer .....		1	
— Jensen, J., Grosferer .....		1	
— Jensen, P., Lieutenant, Kleinjmedemester .....		1	
— Jensen, N. J., Stomagemester .....		1	
— Jensen, F. B., Architect .....		1	
— Jensen, J. P., Snedkermester .....		1	
— Jøppesen, C., Forgjelder .....		1	
— Jøssen, B., Bogholder .....		1	
— Jøngemann, N., Stomagemester .....		1	
— Jøhanzen, H., Møbelhandler .....		1	
	Kateris...	720	

	Rd.	B.
	720	
		Transport...
Hr. Johnsen, J. W., Geheime-Conferentsraad, St. af D. og Dbm.....	2	
— Johnsson, Cand. phil., Kasserer .....	1	
— Jonguières, G. de, Justitsraad, R. af D.....	2	
Fru Ipsen .....	1	
Hr. Isberg, S. W., Bogholder.....	2	
— Italiender, M., Tobaksfabrikør .....	1	
— Jonson, Malermester.....	1	
— Jørgensen, N., Oberstlieutn., Mægler, R. af D.	1	
— Jørgensen, B. S., Professor, R. af D. og Vres-legionen .....	2	
— Kaalund, J. C., Snedkermester.....	2	
— Kasperen, H., Træhandler .....	1	
— Keller, N. C., Justitsraad, R. af D.....	1	
— Kett, J. C. G., Hoteleier.....	1	
— Kenner, Lieutenant, R. af D.....	1	
— Kjellerup, H. J., Lieutenant, Mægler.....	1	
— Kjertegaard, forhen Rgl. Væver .....	1	
— Kjerumgaard, Pastor.....	1	
— Kjerumgaard, E. S., Instrumentmager.....	1	
— Kjerumgaard, N. W., Fuldmægtig .....	1	
— Kiilerich, B., Strædermester .....	1	
— Kjar, Chr., Hørkræmmer .....	1	
— Kjar, J. Chr., Snedkermester.....	1	
— Kjar, E. C., Løge.....	1	
— Kjøbke, S., Strædermester .....	1	
— Klein, Louis, Bogtrykker.....	2	
Fru Kleitrup .....	1	
Hr. Klingenberg, C. P., Snedkermester .....	1	
— Klæbel, Carl, Snedkermester.....	1	
— Knapp, S. M., Skomagermester .....	1	
— Knudsen, N. P., Løjstøber.....	1	
— Knudsen, E. C., Major, Grosserer .....	2	
— Knudsen, N. B., Grosserer.....	1	
— Knudsen, K. S., Stølemager, Lieutenant.....	1	
— Knudsen, L., Artillericapitain, R. af D.....	1	
— Knudsen, C. J. J., mekanisk og optisk Instru-mentmager .....	1	
— Koesfod, J. C., Smedemester .....	1	
— Koesfod, H. H., Smedemester.....	1	
— Koesfod, H. L., Guldsmedmester.....	1	
— Koesfod, H. P., Justitsraad.....	1	

	Transport...	Nb.	B.
		766	
Hr. Kolling, L. F., Glarmester .....		1	
— Koch, C. W., Glarmester .....		1	
— Korn, C. G., Etatsraad, R. af D. ....		1	
— Kornbeck, J. H., Major og Muurmester, R. af D.		1	
— Korsbech, P. C., Cigarhandler .....		1	
— Kramp, F., Urtekrammer .....		1	
— Kramp, Lasenius, Krigsraad .....		1	
— Krebs, C. P. J., Overlærer, R. af D. ....		1	
— Kreh, L. J., Palaisforvalter .....		1	
— Kreh, F. M., Lieutenant, Tømmermester .....		2	
— Krieger, M. T., Etatsraad, C. af D. ....		2	
Fru Krog .....		2	
Hr. Krog, A. F., Kgl. Classelotto-Collector .....		1	
— Krog, L., Skrådermester .....		1	
— Kromeyer, F. M., Capitain .....		1	
— Krüger, F. M., Eier af Hotel d'Angleterre .....		3	
— Kohler, Wihl., Muurmester .....		1	
— Kohler, M. P., Skomagermester .....		1	
— Kopke, G. L., Overretssassessor, R. af D. ....		1	
— Lameier, J. F., Dreiermester .....		1	
— Lander, F., Assistent .....		1	
— Langball, M., Kgl. Fuldmægtig .....		1	
— Langball, B., Kasserer .....		1	
— Langhoff, S. L., Grosserer .....		1	
— Langtjær, Svenné, Commerceraad .....		1	
— Larsen, L. P., Conferentsraad, C. af D. og Dbm.		1	
— Larsen, J. P., Bødkermester .....		1	
— Larsen, N., Gjæstgiver .....		1	
— Larsen, N. F., Handskemagermester .....		1	
— Larsen, Chr., Handskemagermester .....		1	
— Larsen, Carl, Skrådermester .....		1	
— Larsen, L., Tapetserer .....		1	
— Larsen, L. M., Skrådermester .....		1	
— Larsen, C., Vognfabrikant .....		1	
— Larsen, C., Snedkermester .....		1	
— Larsen, J. Chr., Skomagermester .....		1	
— Lassen, C., Bødkermester .....		5	
— Lassen, P., Bødkermester .....		1	
— Lassen, C. F., Major, Destillatør .....		2	
— Lassen, H., Skomagermester .....		1	
— Lassen, D. J., Snedkermester .....		1	
— Lautrup, N. C., Etatsraad, R. af D. og Dbm.		1	



	Rd.	8.
Transport...	818	
Hr. Lehnert, C., Skædermester .....	1	
— Lemming, N. P., Kæretsmagermester .....	1	
— Lendorf, C. G., Tommermester .....	2	
— Lerche, Bogbindermester .....	1	
— Lejer, Muurmester .....	1	
— Lejer, C. A., Muurmester, Lieutenant .....	1	
— Levin, J. M., Bøjelejer .....	1	
— Levin, C. D., Fabrikant og Grosserer .....	1	
— Lewisohn, Philip, Grosserer .....	1	
— Levyjohn, Silke- og Klædehandler .....	1	
Hru Lichtenberg .....	1	
Hr. Liebert, C. F., Suedfermester .....	1	
— Lillienberg, Eduard, Kleinluedmester .....	1	
— Lind, H. F., Sekretair .....	1	
— Lind, Oberst, R. af D. og fl. Ord. ....	1	
— Lind, C. F., Suedfermester .....	1	
— Lindberg, P. M., Brolægningssinspector .....	1	
— Lindbom, C., Uhrmagermester .....	2	
— Linde, Th., Cancelliraad .....	1	
— Linde, A. C. P., Statsraad, R. af D. og Dbm. ....	1	
— Linde, J. G., Oberst, R. af D. ....	1	
— Lindegaard, Edv., Tobaksfabrikør .....	1	
— Linnemann, S., Statsraad, R. af D. ....	1	
— Lodberg, P. C., Glarmester .....	1	
— Lodberg, C. W., Glarmester .....	1	
— Lodberg, H. A., Speilfabrikant .....	1	
— Loofst, H. A., Bogholder .....	1	
— Lorenzen, C., Capitain, Mægler .....	1	
— Lorenzen, A., Bogholder .....	1	
Hru Loria .....	2	
Hr. Loria, F., Bøjsementmagermester .....	1	
— Lose, L., Materialist .....	1	
— Lose, C. C., Musikhandler .....	1	
— Lottrup, C., Handelsfactor .....	2	
— Louw, P. Chr., Taarnuhrfabrikant .....	1	
— Lublin, L., Malermester .....	1	
— Ludvigsen, S. H., Jernstøber .....	1	
— Lund, H. C., Godseier .....	2	
— Lund, H. F., Justitsraad .....	2	
— Lund, J. C., Agent, R. af D. ....	2	
— Lund, J. H., Skædermester .....	1	
— Lund, J. G., Suedfermester .....	2	

	Transport...	Nr. 868	f.
Hr. Lund, J., Rodemester.....		2	
— Lund, Troels, Professor, R. af D.....		2	
— Lund, Carl, Bogtrykker.....		2	
— Lundberg, N., Mechanicus.....		1	
— Lundberg, C. G., Rodemester.....		1	
— Lunde, L. C., Malermester.....		1	
Fru Luno.....		4	
Hr. Lüttichau, H. H., Kammerherre, C. af D. og Dbm.		2	
— Lüh, J. W., Kobbersmedmester.....		1	
Fru Løbel.....		5	
Hr. Loser, C. C., Capitain, Bogtrykker.....		1	
— Loser, C. F., Blikkenslagermester.....		1	
— Lov, B., Klokketobemester.....		2	
— L. C., ved Hr. Musiklærer Goetze.....		1	
— Lowener, D. & Comp., Mechanici.....		5	
— Mac Cormick, J., Plantagecier.....		1	
Fru Mac Keane, C.....		1	
Hr. Mac Keane, H. F., Major.....		1	
— Madsen, H. F., Smedermester.....		1	
— Madsen, Chr., Tommermester.....		1	
— Madsen, M., Glarmester.....		1	
— Madsen, M., Smedermester.....		1	
— Madsen, C., Bødkermester.....		1	
— Madsen, J., Gjæstgiver.....		1	
— Madsen, C., Grosserer.....		1	
— Mahnsfeldt, C., Bødkermester.....		2	
— Maire, le, Grosserer, R. af D.....		2	
Fru Major.....		1	
Hr. Malling, L. N., Karethmagermester.....		1	
— Malmström, S. J., Muurermester.....		1	
— Marstrand, Professor, R. af D. og Dbm....		1	
— Martens, Chr. N., Handskemagermester.....		1	
— Massmann, C. A., Statsraad, R. af D....		2	
— Mathiesen, C., Malermester.....		1	
— Mauritzen, S. P., Hovedkasserer.....		1	
— Melchior, M. G., Grosserer, R. af D.....		2	
— Melchior, S. C., Institutbestyrer.....		1	
— Melchior, L., Silke- og Klædehandler.....		1	
— Meyer, A. J., Silke- og Klædehandler.....		1	
— Meyer, D., Cand. theol., Dbm.....		1	
— Meyer, J. N., Kjøbmand.....		1	
— Meyer, F., Hof-Blikkenslagermester.....		1	

	Transport...	Rd.	B.
		930	
Hr. Meyer, M. J., Grosserer.....		1	
— Meyer, M., Garvermester.....		1	
— Meyer, J. H., Tømmermester.....		2	
— Meyer, C. F., Garvermester.....		1	
— Meyer, Carl, Rodemester.....		1	
— Meyer, H. S., Stomagemester.....		1	
— Michelsen, H. J., Smedermester.....		1	
— Michelsen, Hof=Jvælerer.....		2	
— Rodeweg, J., Agent.....		2	
— Moldenhaver, C. E., Jusfifsraad, R. af D...		1	
— Monesfeldt, A. G., Hørkræmmer.....		1	
— Morrad, G. H., Kammerherre, C. af D. og Dbm.		1	
— Mortensen, Stomagemester.....		1	
— Møst, H. S., Stomagemester.....		1	
— Motte, la, D. H., Blikkenslagermester.....		1	
— Mühle, M. A., Universitetspedel.....		1	
— Mundt, K. G., Capitain, Sadelmagermester...		1	
— Müller, P. K., Kammerassessor.....		1	
— Müller, Fabrik=Entrepreneur.....		1	
— Müller, C. A., Jusfifsraad.....		1	
— Münter, H., Jusfifsraad, R. af D.....		1	
— Moyniken, J. S., Urtekræmmer.....		1	
— Møller, C. H., Orlogscapitain, C. af D. og Dbm.		2	
— Møller, C., Fuldmægtig.....		1	
— Møller, From, Capitain, R. af D. og Dbm...		1	
Fru Møller, B.....		1	
Hr. Møller, H. P., Tømmermester.....		2	
— Møller, C. A., Hattemagermester.....		1	
Fru Møller, K.....		2	
Hr. Møller, L., Hof=Strædermester.....		1	
— Møller, F., Krigsassessor.....		1	
— Møller, F. L., Smedemester.....		1	
— Møller, S. L., Bogtrykker.....		1	
— Møller, H. C., Kunstdreiermester.....		1	
— Møller, C. B., Glarmester.....		1	
— Møller, J. H., Kæsthemagermester.....		1	
— Naylor, Th., Filefabrikør.....		2	
— Nebelong, J. H., Bygnings=Inspector, Professor		1	
— Nebelong, N. S., Jusfifsraad, Stadsbygmester, R. af D.....		4	
Fru Neergaard, Kammerherrinde.....		2	
Froken Nellesmann, S.....		1	

	Transport...	Rd. 982	B.
Hr. Nielsen, J. P., Kurventagermester.....		1	
— Nielsen, F. R., Urtekrammer.....		1	
— Nielsen, M. C., Kleinsmedemester.....		1	
— Nielsen, M. P., Steenbuggermester.....		1	
— Nielsen, P. J., Overfrigscommisfær, R. af D.		1	
— Nielsen, F. C., Kleinsmedmester.....		1	
— Nielsen, N., Lieutenant, Snedkermester.....		2	
— Nielsen, C. B., Sognepræst.....		1	
— Nielsen, P., Fineerskjærer.....		1	
— Nielsen, P., Karethmagermester.....		1	
— Nielsen, J., Snedkermester.....		1	
— Nielsen, Chr. L., Sadelmagermester.....		1	
— Rissen, F., Conditør.....		1	
— Rissen, Julius, Mechanicus.....		2	
— Rissen, Frits, Grosserer.....		5	
— Nobel, C. F., Tobaksfabrikør.....		2	
— Rodermann, Magnus, Juvelerer.....		1	
— Nyeland, Chr., Grosserer.....		1	
— Nyeland, S. P., Justitsraad, R. af D.....		2	
— Nyholm, C. S., Grosserer.....		1	
— Nyholm, F. C., Statsraad, Bankdirectør.....		1	
— Norgaard, J. P., Grosserer.....		1	
— Nothen, Chr., Muurmester.....		2	
— Ohrt, A., Glarmester.....		1	
— Olesen, D., Snedkermester.....		1	
— Olivarius, Th., Kammerassessor.....		1	
— Olsen, M. C., Bognfabrikør.....		1	
Fru Olsen, Brændeviinsbrænder=Enke.....		1	
Hr. Olsen, D. F., Fabrik-Entreprenør.....		1	
— Olsen, Chr., Fabrikbestyrer.....		1	
— Olsen, J. C. C., Brændeviinsbrænder.....		1	
Fru Olsen, Bager=Enke.....		1	
Hr. Olsen, M. C., Bognfabrikør.....		1	
— Olsen, J. Chr., Brændeviinsbrænder.....		1	
— Olsen, P. Chr., Sadelmagermester.....		1	
— Olsen, Jens, Grovsmedemester.....		1	
— Omberg, G. A., Stomagermester.....		1	
— Orlandi, B., Hofgibber.....		1	
— Ostermann, F., Capitain, Hofpossementmager.....		2	
— Ostwald, C. F. A., Justitsraad, Dr. juris.....		2	
— Otto, C., Lithograph.....		1	
— Ogelberg, F., Snedkermester.....		1	

	Transport...	Rd.	§.
		1035	
Hr. Papenhausen, Grosserer .....		1	
Fru Pauli .....		4	
Hr. Pedersen, S., Capitain, Hørkræmmer .....		1	
— Pedersen, S., Lømmestester .....		1	
— Permin, C. H., Vinhandler .....		1	
— Peters, H., Snedkermester .....		1	
— Petersen, P., Muurmester .....		1	
— Petersen, Marcus, Strædermester .....		1	
— Petersen, J. L., Bagermester .....		1	
— Petersen, A. P., Vinhandler .....		1	
— Petersen & Jacobsen, Tobaksfabrikør .....		1	
— Petersen, M., Kleinsmedmester .....		2	
— Petersen, N.; Statsraad, N. af D. ....		1	
— Petersen, Lorenz Chr., Hørkræmmer .....		2	
— Petersen & Reehoff, Vinhandlere .....		2	
— Petersen, N., Kleinsmedmester .....		1	
— Petersen, B., Justitsraad, Raadmand, N. af D.		1	
— Petersen, J., Skibsbygmester, Dbm. ....		1	
— Petersen, H. J., Strædermester .....		1	
— Petersen, P. W., Urtekræmmer .....		1	
— Petersen, Emil, Istenkræmmer .....		1	
— Petersen, A. A., Filehugger .....		1	
— Petersen, P. J., Bogbindermester .....		1	
— Petersen, P. J., Vinhandler .....		1	
— Petersen, L., Muurmester, FM. ....		2	
— Petersen, Professor, Overlærer .....		1	
Fru Petersen .....		2	
Hr. Petersen, A., Guldsmedmester .....		1	
— Petersen, J. P., Snedkermester .....		1	
— Petresch, P. L., Grosserer .....		1	
— Petri, W., Muurmester .....		1	
— Pfeiffer, L., Bødkermester .....		1	
— Pfeiffer, A., Sadelmagermester .....		1	
Fru Piper .....		1	
Hr. Piper, H. L., Bagermester .....		1	
— Piper, G. L. W., Bagermester .....		1	
— Piper, Thorvald, Istenkræmmer .....		1	
— Pibstgaard, C. P., Grosserer .....		5	
— Quortrup, M. C., Snedkermester .....		1	
Fru Raarup .....		1	
Hr. Raaschou, F. W., Vinhandler .....		1	
— Raasloff, A. F., Procurator .....		1	

	Transport...	Nb. 1089	ß.
Fr. Raff, W., Stolemagermester .....		1	
— Raff, C., Bogbindermester .....		1	
— Names, C., Fabrikør .....		2	
— Ramus, Kammerherre, Generalkolddirector, K. af D. og Dbm. ....		3	
— Ranch, C., Uhrmager .....		2	
— Raphael, H., Silke- og Klædekræmmer .....		1	
— Raphael, Wulff, Justitsraad .....		1	
— Rajch, C. J. F., Bogbindermester .....		1	
— Rasmussen, A., Tobaksfabrikør .....		2	
— Rasmussen, P. C., Stomagermester .....		2	
— Rasmussen, N. L., Justitsraad, Bogholder ...		4	
— Rasmussen, J. C., Proprietair .....		1	
— Rasmussen, J., Snedkermester .....		1	
— Rasmussen, P., Stomagermester .....		2	
— Rasmussen, Anthon, Bandagist .....		1	
— Rasmussen, S., Gjortlermester .....		1	
— Ravens, J., Efterfølger, Silke- og Klædekræmmer		1	
— Reesen, F. L., Bødkermester .....		1	
— Renkmann, C. F., Capitain, Grosserer .....		1	
— Rerup, Carl, Hørkræmmer .....		1	
— Riedel, C. F., Smedemester .....		1	
— Riis, J. C., Hørkræmmer .....		1	
— Riise, J. Chr., Statsraad .....		2	
— Riebers, H. P., Lieutenant, Manufacturhandler		1	
— Ringberg, B., Guldsmedmester .....		1	
— Roikjer, L., Stomagermester .....		1	
— Rosenlov, J. C., Capitain, Snedkermester ...		1	
— Rosstrup, P., Snedkermester .....		1	
— Rothe, B., Jernbane=Director, Statsraad, K. af D. og fl. Ord.....		2	
— Rothe, C., Tømmermester, Lieutenant.....		1	
— Rothe, N. B., Kammerherre, K. af D. og Dbm.		1	
— Ruben, M. M., Hof=Silke- og Klædehandler..		1	
— Rubou, W. N. & Th., Dampmøllere & Bagerie		1	
— Rung, G., Justitsraad .....		1	
— Ruzou, J., Snedkermester .....		1	
— Ryberg, J. P., Handelsbogholder .....		1	
— Ryder, P., Bagermester .....		2	
— Ronne, P. L., Stolemagermester .....		2	
— Ronne, Th., Seilmagermester .....		2	
— Sabra, F. W., Bliffenslagermester .....		1	

	№d.	β.
	1144	
		Transport...
Hr. Salomon, Sally, Bogtrykker .....	3	
— Salomon, J. B., Tapetserer .....	1	
— Salomonson, M., Generalconsul, N. af D. ...	1	
— Salomonson, M. M., Silke- og Klædehandler.	1	
— Salomonson, N. S., Børemægler .....	1	
— Salomonson, William, Grosserer .....	1	
— Sandberg, L. L., Værtshuusholder .....	1	
— Sandholdt, A., islandsk Kjøbmand .....	1	
— Sæss, Carl, Grosserer .....	1	
— Scavenius, Kammerherre, C. af D. ....	5	
— Schack, C. H. N., Overretsprocurator .....	1	
— Scheibel, C. C., Brygger .....	1	
— Scheller, J. F., Steenhuggermester .....	2	
— Scheller, A., jun, Steenhuggermester .....	1	
— Schemer, J. I., Blikkenslagermester .....	2	
— Schjellerup, W., Manufacturhandler .....	1	
— Schjellerup, Fr., Urtekræmmer .....	1	
Hrøken Schjellerup, Caroline, .....	1	
— Schjellerup, C. C., Bogtrykker .....	1	
— Schjellerup, Professor, Dr. phil., Observator .	2	
— Schjellerup, P., Cand. pharm. ....	1	
— Schjoldan, J. N., Premierlieut., Muurmester .	1	
— Schjott, Aug., Professor .....	1	
— Schleisner, C., Farver .....	1	
Hru Schleppegrell, Generalinde .....	1	
Hr. Schlichtkrull, A., Grosserer .....	1	
— Schlegel, L., Metaltrykker og Blikkenslagermester	1	
— Schmidt, A., Brændeovensbrænder .....	1	
— Schmidt, J. D., Silke- og Klædehandler .....	1	
— Schmidt, C. L., Lieutenant, Hørkræmmer .....	2	
— Schmidt, H. C., Strædermester, Pr.-Lieutenant	1	
— Schmidt, N., Strædermester .....	1	
— Schmidt, S. C. W., Kammerassessor, Revisor.	1	
— Schmidt, A. C., Smedemester .....	1	
— Schmiegelow, C., Malermester .....	1	
— Schmoch, J. F., Muurmester .....	2	
— Schottlander, S. J., Hofkøiperingshandler ...	1	
— Schrøder, Skolelærer i Kjøng .....	1	
— Schuth, Cancelliraad, Universitetsbogtrykker ...	2	
— Schwartz, J. A., Kunstdreier, N. af D. ....	2	
— Schwartzkopf, C. F., Justitsraad, N. af D. ...	2	
— Schwartzlose, J. C., Smedemester .....	1	
		Læteris ...
	1200	

	Transport...	Rd.	β.
		1200	
Hr. Schæbel, H., Kleinsmedmester .....		2	
— Schæbel, Ferdinand, Kleinsmedmester .....		2	
— Schäfer, C., Tapetserer .....		1	
— Schonberg, K., Boghandler .....		1	
Fru Schott, J., .....		1	
Hr. Sehested, N. F. N., Hofjægermester, N. af D..		2	
— Seidelin, S., Grosferer .....		1	
— Senhen, F. H., Forgylder ..		1	
Fru Sielle .....		2	
Hr. Simmelhag, J., Mægler .....		2	
— Simonsen, A., Capitain, Intendant, N. af D.		2	
— Simonsen, J. J., Skædermester .....		1	
— Sivertsen, J. C., Steentrykker .....		2	
— Skribe, J., Overauditor, N. af D. ....		2	
— Skribe, N., Geheime-Legationsr., C. af D. og Dbm.		2	
— Sletting, M., Smedermester .....		1	
— Sletting, F., Dreiermester .....		1	
— Sletting, Th., Dreiermester .....		1	
— Smidt, W., Grosferer, N. af D. ....		2	
— Smidt, James, Smedemester .....		1	
— Smith, H. P. C., Kobbersmedmester .....		2	
— Soldenfeldt, J. C., Statsraad .....		1	
— Soldenfeldt, F. W., Boghandler .....		1	
— Solem, F. W., Lithograph .....		1	
— Sonne, L., Grosferer .....		1	
— Spaugenberg, F. C., Hattemagermester .....		1	
— Sporon, C. G., Criminalretsassessor .....		2	
— Stallknecht, B., Glarmester .....		1	
— Stamer, H., Stomagermester .....		1	
— Stange, C. F., Rodestikker .....		1	
— Stange, Th., jun., Blikkenslagermester .....		1	
— Steinbach, Th., Vinhandler .....		1	
— Stephensen, D., Statsraad, N. af D. og Dbm.		1	
— Sterup, F., Grosferer .....		1	
— Stilling, Dr. phil. ....		2	
— Stoltenberg, Chr., Particulier .....		1	
— Stripp, N. P., Blikkenslagermester .....		1	
— Struch, N. C., Stomagermester .....		1	
— Stöcken, v., Justitsraad .....		2	
— Suckow, Aug., Hørfammer .....		1	
— Suhr, D. B., Statsraad, N. af D. ....		5	
— Suhr, Bloch, Dr. phil., Pastor, N. af D. ....		2	



	Rd.	B.
Transport...	1261	
Hr. Sundorph, P. H., Artekrammer .....	1	
— Svendsen, K., Høker .....	1	
— Svendsen, J. D., Artekrammer .....	1	
— Sysskind, J., Guldsmedmester .....	1	
— Sølling, J. G., Artekrammer .....	1	
— Sørensen, J. C., Dreiermester, Dbm. ....	1	
— Sørensen, Instrumentmager .....	1	
— Sørensen, Kingo, Manufacturhandler .....	1	
— Taagerup, K. E., Fabrikeier .....	1	
— Tesch, G. F. F., Hoffkomagermester .....	1	
— Teudt, L., Gas- og Vandmester .....	1	
— Therkelsen, B., Hoffstrædermester .....	1	
— Thiele, J., Bogtrykker .....	2	
— Thomsen, J. W., Fuldmægtig .....	1	
— Thomsen, Julius, Professor .....	2	
Fru Thomsen .....	2	
— Thorning .....	2	
Hr. Thorsen, D. N., Snedkermester .....	2	
— Thran, Kgl. Capelmusikus .....	1	
— Thune, Dr. med., Overlage, C. af D. og Dbm.	1	
— Thyberg, Chr., Architect .....	2	
— Thye, P., Snedkermester .....	1	
— Thymann, K. C., Lieutenant, Tømmermester ..	1	
— Thogersen, N., Hør- og Traadfabrikør .....	1	
— Tietke, G. W., Uhrmager .....	1	
— Timme, Kjøbmand .....	1	
— Topp, W., Hørkrammer .....	1	
— Topp, N. F., Rodemester .....	1	
— Topy, H. J., Sagførerfuldmægtig .....	1	
— Treschow, J. W., Geheimeraad, St. af D. og Dbm.	3	
— Trier, A., Grosferer .....	1	
— Trier, S. L., Bogtrykker .....	1	
— Trier, S. L., Districtslæge, N. af D. ....	1	
— Truelsen, P. J., Kammerassessor .....	2	
— Tutein, W. A., Grosferer .....	2	
— Tvede, J. W., Architect .....	1	
— Tvermoes, C., Grosferer .....	1	
— Tulinius, A., Lieutenant, Hørkrammer .....	1	
— Tyhsen, C., Dr. phil. ....	1	
— Tondring, N. H., Capitain, Fjernstøber .....	2	
— Unmack, J. W., Tømmermester .....	2	
Unønt, ved Hr. Musiklærer Goetze .....	2	
Lateris...	1316	

	Transport...	Rd.	8.
Ungævnt, ved Hr. Musiklærer Goetze.....		1316	
— — — — — Mechanikus B. Samøll .....		1	
Hr. Ursin, C., Bogbindermester .....		2	
— Vidal, C., Cigarfabrikør .....		1	
— Vincent, A., Restauratør .....		1	
— Waagepetersen, Capt., Hof=Vinhandler, R. af D.		2	
— Wagner, C. F., Blikkenslagermester .....		1	
— Walther, A., Verellerer .....		2	
— Wandel, H., Suedkermester .....		1	
— Wauscher, W., Grosserer .....		1	
— Warburg, L. C., Strømpefabrikør .....		2	
— Warming, Partikulier .....		1	
— Weber, Grosserer .....		1	
— Weber, C. A., Malermester .....		1	
— Weel, J. D., Rodemester .....		1	
— Weilbach, J., Seil-, Flag- og Compasmagermester		1	
— Weinske, C. W., Malermester .....		1	
— Weisler, G., Sadelmagermester .....		1	
— Weitemejer, L., Instrumentmager .....		1	
— Wenzel, J. B., Tømmermester .....		1	
— Westfely, A., Dispatcheur, R. af D. ....		1	
— Westergaard, A. J., Guldsmedmester .....		1	
— Westi, P. L., Grosserer .....		1	
— Westrup, C. F., Mægler .....		1	
— Wettergreen, B. J., Guldsmedmester .....		1	
— Wibe, J. H., Høfer .....		1	
— Wibe, G. S., Bogtrykker .....		2	
— Wiese, J. C., Suedkermester .....		1	
— Willumsen, A., Daguerreotypist .....		1	
— Winstrup, P. J., Mechanicus, R. af D. ....		2	
— Winther, C. M., Overretsprocurator .....		1	
— Wulff, C. F. F., Bogholder .....		2	
— Wulff, C. A., Orlogscapitain, R. af D. ....		1	
— Würck, P., Bogbindermester .....		1	
— Woistrup, C. S., Urtekrammer .....		1	
— Woistrup, A., Capitain, Bogholder .....		1	
— Zeilau, A. W., Sadelmagermester .....		1	
— Zættre, Th., Juvelerer .....		1	
— Zoylner, H. A., Kjøbmand .....		1	
— Zweidorff, S., Overgraver .....		1	
— Øberg, J. A., Uhrmagermester .....		1	
Fru Ørnstrup .....		1	
Hr. Øst, A. C., Urtekrammer .....		1	

Summa ... 1367

Endvidere har Hr. Premierlieutenant og Urtekræmmer E. Berdelin, Inspector ved Skolerne, i Skoleaaret gratis leveret det Blæk, der i Skolerne er forbrugt, og det Schultziske Officin gratis besørget Sætningen og Trykningen af Sangene ved Kirkehoitiden.

Publicum, som ogsaa i det forløbne Skoleaar har viist Skolerne, en til Almeenvel sigtende Indretning, stor Yndest og Opmærksomhed; bevidnes herved Selskabets forbindtligste Taksigelse. Og i Haab om en vedvarende Yndest og Understøttelse, fortsættes Underviisningen i alle Skoler paa sædvanlig Maade.

Paa Selskabets Begne  
B. J. Fog.